

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

胡耀邦回答日本記者訪問

北京真誠願望

與蘇恢復關係

**否定積怨太深難以消除說法
排除障礙是關係正常化關鍵**

(武漢二月二十日電)：中共中央總書記胡耀邦說，中蘇關係正常化符合中蘇兩國的真正利益，也符合世界人民的真正利益。因此，同蘇聯恢復正常關係是我們的真誠願望。他說，是今天他在這里向各國團員一席宴會時使訪華的日本記者提問耀邦總書記說，有人說，中蘇兩國關係還很冷淡，一下子難以消除，我不贊成提的國家不尋常台。

胡耀邦會見日本特使稱

雖然社會制度不同
無碍中日長期合作

展望經濟合作穩定向前發展

日內閣的閣員，自稱「日本之中國大使」，並向中國大總統提出關於借款之特使。日本大總統於本月廿三日辭職，由大隈首相繼任。今日到京之駐華公使，曾與袁大總統會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月廿四日，由東京乘中央鐵路特快，到滬謁見胡總理。大隈首相到滬後，即與胡總理會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月廿五日，由滬乘中央鐵路特快，到京謁見袁大總統。大隈首相到京後，即與袁大總統會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月廿六日，由京乘中央鐵路特快，到滬謁見胡總理。大隈首相到滬後，即與胡總理會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月廿七日，由滬乘中央鐵路特快，到京謁見袁大總統。大隈首相到京後，即與袁大總統會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月廿八日，由京乘中央鐵路特快，到滬謁見胡總理。大隈首相到滬後，即與胡總理會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月廿九日，由滬乘中央鐵路特快，到京謁見袁大總統。大隈首相到京後，即與袁大總統會談，談話甚為愉快。大隈首相於本月三十日，由京乘中央鐵路特快，到滬謁見胡總理。大隈首相到滬後，即與胡總理會談，談話甚為愉快。

[illegible]

說演播廣國全
境險臨瀕略
義道備軍整

士的人支持他，支持則總統希祿的有百分之十一，支持北卡羅萊納州參議員希姆斯的有百分之十五；至於支持奈達州參議員洛沙特，阿肯色州參議員杜爾和內田納州參議員比加者，各有百分之二。被問及對利根的工作表現意見時，有百分之三十一說利根出色，百分之四十三說良好，百分之二十認為尚可，祇有百分之二認為拙劣。

[illegible]

和陳雲達的交談，二階會議的總結，並由陳雲達向多個外交和內閣部長介紹，中曾根內閣的外交方針和政略，他轉達了中國廣播電台首長對關係正常化的強勁支持，雙方合作關係保有強烈的希望。他說，「回去後，一要把自己轉歸華人關係，二由南亞到歐洲方針，三由歐到美洲方針和四方外交的明瞭方針和代價，四要轉達總理對大

導報「報家察觀」專
人 工 份 假 務 特
份 身 諜 間 蘇 破

（法新社倫敦電
二十日電）英國航運總
會在此間稱，蘇聯已自
願地答允，明春減少其
在往來英國港口之郵輪
的數量，對英國船務公司
的競爭，轉趨一名受
害於本國通商的一個
來自蘇聯航運機構的代
表們，向英國航運問題
提出一項緊急的承認。

（法新倫敦廿日電）二家日報稱
今日電報云，國協秘書長英廷國協
秘書長門爾爾的工人，實際上是在英國國
協的地下移工，作員。他的任務是協助在
四個嫌疑的顧問談話。觀察家認爲，在
過去八個月的期間，這個顧問團全數被
驅逐出境。假設他在處工役兩星期，可
以辭去僱用。拍照機，文件及術手冊
等物，檢查汽車，像拍照片

問題，就是排除障礙，把日本解決半島問題上人民已解決半島問題上，引到朝鮮說：「法蘭西引起朝鮮國難的平安。」

蘇聯與日本首相會談，那種無條件同意，關係極其密切。

和我們的前代水遠不撤換，我國來還不稱霸，這是我們的根本國策。這可能有人疑惑中日兩國間的經濟合作是否忽起忽落，在我看來，今後我們兩國間的經濟合作還有可能一年比一年即發展。

井田：天然氣多立多立萬多立，每立方約六十公斤重，天然氣三萬多立，需縣縣井田：天然氣多立多立萬多立，每立方約六十公斤重，天然氣三萬多立，需縣縣米。

[illegible]

願望

復關係

中曾根首相重申前首
大善寺對胡耀邦接見
的盛情。胡耀邦對
表示感謝。二附堂進
隨人員廿二夫、中
島涉、奧田敬和、
一郎等，日本駐中國
使館會見後，參加了
民間聚會，參加了
。取食以後，胡耀
說招待日本客人。

廣告之有效刊物

訪問

雙方還就共同關心的
問題交換了意見。
見時，二階堂進藤到

就三〇
國幣，則以

司公

就〇行
下地後
下地後
電話
樓三七
號六七

新字第一〇號

報

號 〇 四 〇 二 第
幣 八 幣 售 零 份 第

〇 諸 字 在 傳 單 內 諸 意 如 內 部 內 內 國 內 華 中
限 二 第 報 止 登 刊 報 〇 五 諸 字 在 此 報 中

長 七 紙 出 日 今

限 有 報 日 德 華 印 承 行 發

休 維 掌 理 司 總

五 號 上 港 平 街 港 香 址 社 社 總
五 號 人 華 港 街 上 面 休 處 分 監 中
號 七 九 四 街 街 上 處 處 分 監 中
七 二 號 街 華 港 角 北 處 處 分 監 中
號 七 四 九 街 中 中 中 中 中 中
北 北 報 640693 旺 旺 旺 旺 旺 旺
四 三 三 三 三 三 三 三 三 三 三
九 九 九 九 九 九 九 九 九 九 九

台 灣

金王端堂
 金玉端堂
 金玉端堂
 金玉端堂

永安公司
 全

本公司各店今天啓市

金玉滿



嘉福角道175-185號

嘉福中心

特平租

地下及一樓萬餘呎最現代
扶手电梯，中央冷氣，
鋁質櫥窗，美術天花
不需裝修，即可入住

每單位月租由 **400**
五折交租一年
八折優待任從選

 **益新置業有限公司**
皇后大道中33號萬邦行頂樓 電話：5
地盤電話：3-964636

新春經營良機
金號招頂

某金號現急欲招頂旗下
三間分行，分別位於筲箕灣，
銅鑼灣及荃灣旺區，適合
經營黃金期貨買賣，連租約，
裝修冷氣，傢俬及一切生
財設備，即頂即用，祇讓行
內設備亦可。有意請速電
5-284938 C. K. LEUNG 君
洽，價高者得，勿失良機。

租

文化商場

營業

元起

或

異擇

司

5-253001 (十線)

九龍青山道
84-90號

啟明建築有限公司
香港中環大古大屋
電話：5-250630 5

合時置業有限公司
香港中環大古大屋
電話：5-226819 5

酒樓夜總會

社團團拜 喜筵壽酌
定座從速 以免向隅
晚飯小菜 平通港九
在夜總會宴客免收入
場並提供娛樂地區及
免費停車場以酬嘉賓

地址：尖沙咀海洋中心
電話：三一六七七一壹一

新明閣

全部鋁窗・柚木地板
防盜系統・設備齊全

旺舖・一、二樓商業・合各行業


特價優待

一廳兩房：

廿一萬餘元 起

公司
1539室
235580

公司
1541室
226711



益新置業有限公司
香港皇后大道中廣邦行頂樓
電話：5-253001(十線)

地盤電話：3-879768

大宮皇洋海

發財春茗

企業聯歡

本酒樓筵開二百席全
無柱擋一覽無遺氣氛
高貴典雅堂皇尤以貴
賓廳裝飾華麗素為社
會人士喜愛

大號軒尼詩XO一支

又式起置副車出售

現代貨箱碼頭有限公司

招標


承讓整批或分批於部二、三、五噸半又式起重量貨鋼車間一批各等件約一百餘項。鋼車裝有電油及石油氣兩用車頭，並備有電油機及石油氣電油，自動油壓波箱及左右移動架。全副零件性能良好。

上述鋼車及零件可由83年2月24日起在碼頭一號碼頭本公司內觀看。有意者請至該碼頭內洽商。多房洽。

截標日期：83年4月10日中午十二時。

清潔香港，人人有責


芳葵
區市新



樓酒大龍金

樓三・二號八十三至三十三號芳葵
七八八〇二〇：話電
八三六〇八二〇
二四六七八二〇
平會・彭李・黎孔・翁翠蓮經理
起八元二心點美精

街海上
王地



樓酒大都英

樓三・二號七三四至五三四號海上
六八四八〇二：話電
一一七五一一三
一七六四五八〇
林黃・梁振陳・黃麗蓮經理
起八元二心點美精

宴茗春財發賓酬大元

雙喜伊麵
蓮茸西米燜布甸
春宵美點輝輝
每席奉送

蓮花鮮蝦仁炒飯
上湯西粉果
蓮茸西米燜布甸
春宵美點輝輝
每席奉送

新香鴻蓮片皮乳豬全體
發財大好市皇
富貴龍鳳球
紅燒大鮑翅
翡翠原隻菲麻翅二隻
清蒸大海上斑
當紅脆皮龍崗雞
杏元椒福州大山瑞
蓮花鮮蝦仁炒飯
上湯西粉果
蓮茸西米燜布甸
春宵美點輝輝
每席奉送

元百八千一席每價特大

<p>地麻油 王地</p> <p>酒頃威華</p> <p>會總庖</p> <p>三八三三號飲酒 八二四〇四八 ③ 話電 一三三四八四 ③ 一九〇四八 ③ 可。禮讓。就強運經廣發</p> <p>起元三心點美精</p>	<p>王地咀沙尖</p> <p>樓鮮海都首</p> <p>鮮海猛生備常 菜小美精手膳 房廟宜貴飯晚膳午</p> <p>九二八二八六 ③ 話電 五五六二一七 ③ 起華樂。培謝運經廣發</p> <p>起元三心點美精</p>	<p>樓樓樓</p> <p>葱花鮮蝦仁炒飯 福祿伊麵 鴻運大點圓 香宵美點雙輝 每席奉送 大號金牌拔蘭地一支</p> <p>元千一</p>
<p>葱花鮮蝦仁炒飯 原盅羊露燉花菇鷄 當紅脆皮龍鳳鷄 清蒸大海游斑 紅燒大飽翅 玉簪篤齋帶子 發財大好市皇</p> <p>新香蓮蓬片皮乳豬全體</p> <p>價特大每席一十一元</p>	<p>葱花鮮蝦仁炒飯 福祿伊麵 鴻運大點圓 香宵美點雙輝 每席奉送 大號金牌拔蘭地一支</p> <p>元千一</p>	<p>葱花鮮蝦仁炒飯 福祿伊麵 鴻運大點圓 香宵美點雙輝 每席奉送 大號金牌拔蘭地一支</p> <p>元千一</p>

王地咀沙尖

首都大酒樓

葵會總

號二十四至六十三連數酒
六六三〇八六③：區電
五五七〇八六③
四四八一八六③
動察：遊廊經餐盤

起元三心點美精

西大五

鴻運當頭乳豬半隻
發財大好市皇
翡翠帶子螺片
紅燒雞絲大生翅
碧綠鮮鮑片
清蒸雙喜紅斑
當紅脆皮龍崗雞
手豐兩載大金錢

席每價特大

大埔昌華街22-30號大單邊順寧道

順寧大廈

灣地鐵站，交通便利
4455呎至466呎
一廳只售
6,000起
12年分期付款
樓，快將入伙
舖（樓底高17呎）
商業單位348-711呎
售\$440起



歡迎參觀

雷輝企業有限公司

中2號，德成大廈504室 電話：5-221290-5-228905
地盤電話：3-7448472（假日照常）

64

100

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

西雅圖唐人街大屠殺案 秉公堂副總理 馬氏夫婦遇害

華美俱樂部是華商玩樂之所 案發時十四華人正在賭牌九

【中央社西雅圖二十日電】西雅圖唐人街大屠殺案，案發時十四華人正在賭牌九。據悉，案發地點在華美俱樂部，該俱樂部是華商玩樂之所。案發時，十四華人正在該俱樂部內賭牌九。案發後，警方在該俱樂部內發現了十四具屍體。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。

四處緝拿兇手 拘捕兩名疑犯

【中央社西雅圖二十日電】西雅圖唐人街大屠殺案，警方目前正在四處緝拿兇手。警方已經拘捕了兩名疑犯，並正在對其進行審訊。警方表示，這兩名疑犯是案發時在場的人。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。

被美警拘捕兩青年 證實來自香港移民

【中央社西雅圖二十日電】西雅圖唐人街大屠殺案，警方目前正在調查此案。警方已經拘捕了兩名青年，並證實他們來自香港移民。警方表示，這兩名青年是案發時在場的人。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。

論社 用錢較少而較有效率的政府

【本報社論】政府用錢較少而較有效率的政府，是每個國民都希望看到的。政府用錢較少，可以減輕國民的負擔；政府較有效率，可以為國民提供更好的服務。政府應該努力減少開支，提高效率，為國民提供更好的服務。

血案過後 唐人街恢復平靜

【中央社西雅圖二十日電】西雅圖唐人街大屠殺案，案發後，唐人街恢復了平靜。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。警方表示，案發後，唐人街恢復了平靜，但警方仍然在加強巡邏，以確保唐人街的安全。

俱樂部樓上住客 竟然未聽到聲音

【中央社西雅圖二十日電】西雅圖唐人街大屠殺案，警方目前正在調查此案。警方發現，俱樂部樓上的住客竟然沒有聽到任何聲音。警方表示，這是一件很奇怪的事情。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。

英首相重申政策 防止共產主義蔓延

【中央社倫敦二十日電】英國首相艾德禮重申政策，防止共產主義蔓延。艾德禮表示，英國政府將採取一切必要措施，防止共產主義在英國蔓延。艾德禮表示，英國政府將加強對共產主義的監控，並採取一切必要措施，防止共產主義在英國蔓延。

數個林區仍在焚燒 墨爾本已脫離險境

【中央社墨爾本二十日電】墨爾本地區，數個林區仍在焚燒。墨爾本地區已經脫離了險境。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。警方表示，案發後，墨爾本地區已經脫離了險境，但警方仍然在加強巡邏，以確保墨爾本地區的安全。

共利用職權受賄 被判十年徒刑

【中央社倫敦二十日電】一名英國官員，因利用職權受賄，被判十年徒刑。該官員被控利用職權受賄，並被判十年徒刑。該官員表示，他對自己的行為感到後悔，並希望能夠得到寬恕。

旱災嚴重 菲律賓

【中央社馬尼拉二十日電】菲律賓地區，旱災嚴重。菲律賓地區已經發生了嚴重的旱災，導致當地居民生活困難。菲律賓政府已經採取措施，為當地居民提供幫助。菲律賓政府表示，他們將採取一切必要措施，為當地居民提供幫助。

密林發現細小野人 似猿猴似狗耳手似人

【中央社倫敦二十日電】英國密林，發現細小野人。該野人似猿猴似狗耳手似人。英國政府已經採取措施，保護該野人。英國政府表示，他們將採取一切必要措施，保護該野人。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。



蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

蘇聯海軍入侵亞洲 使用越金蘭灣基地

【中央社莫斯科二十日電】蘇聯海軍入侵亞洲，使用越金蘭灣基地。蘇聯政府已經採取措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。蘇聯政府表示，他們將採取一切必要措施，防止蘇聯海軍入侵亞洲。

本港新聞

析分報季濟經行銀通寶國萬

展望本港經濟 今年稍勝去年

高略年去較比五至三之份百長增產生 弱疲續持資投响影明未途前

【特稿】萬國寶通銀行昨日發表的經濟報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

工資增幅緩慢 通脹壓力減輕

工業國家消費能力逐漸好轉

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

接受存款公司多家倒閉 不健全貸款是主要原因

萬國寶通銀行經濟季報分析五項原因 保持流動資產水平始可維持存款信心

【特稿】萬國寶通銀行昨日發表的經濟報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

督轅請願 求助追回存款

行通集團客戶

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

港島今日可食無淡水

水魚無淡能食日可區今港島

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

民航處長 赴新加坡

出席民航會議

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

西環魚市場 議上落貨地點

駛罷買罷行實機司場市魚環西

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

港島今日可食無淡水

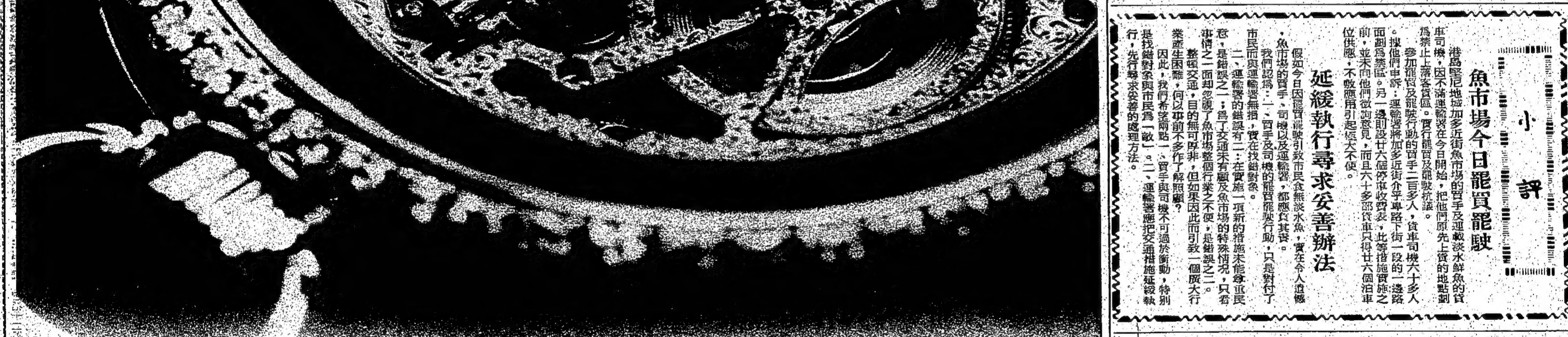
水魚無淡能食日可區今港島

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。

港島今日可食無淡水

水魚無淡能食日可區今港島

【特稿】本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。報告指出，本港經濟在過去一年表現良好，預計今年將比去年增長百分之三至五。



浪漫情意濃 芝柏愛獨鍾

芝柏名表素享盛譽，一直以來不僅保持其典雅高貴風範，而且不斷創新，精益求精。芝柏表在手，猶如浪漫往事記心頭，永遠不會磨滅，永遠保持其崇高價值！

芝柏表

GP GIRARD-PERREGAUX

No. 4715 男庄超薄石英表

No. 4717 男庄超薄石英表

佛跳牆

菜名級高建福 多最量銷港全

身全補滋 口可味美 宜咸季四 富豐養營

創首 原桌正宗「佛跳牆」

「佛跳牆」乃福建建寧千年高麗參美食久已馳名中外。本港食肆多有應有盡有，但「佛跳牆」之製作要經十八小時熬取其原汁原味，不用味精，僅靠多種名貴海味及山珍，用膳後能滋補強身，凡工作過勞，甲種不足，四肢無力，多等常食，有不可思議之效力。

乙種足十二位用每桌：式什七百元

二大熱：雲腿鮮帶子、豉椒龍蝦球、原盅鳳吞燕、碧玉扒珊瑚、巧製正宗佛跳牆、清蒸雙紅斑、妙製金冠銀、長壽上湯麵、冰花嫩銀耳、羊城四美點

菜譜備索（歡迎比較）

請預早定座。電話：K 666 291-18

本港新聞

港府已成立特別委員會 檢討紡織品出口管制

性活靈具率效有平公須度制
式型易貿變轉斷不應適以足
見意提可體團關有及界商工

【本報訊】香港紡織品出口管制委員會，昨日宣佈成立。該委員會由港督委任，成員包括商界、工業界、勞工界及政府代表。委員會的首要任務是檢討現時的紡織品出口管制制度，以確保其公平、有效及靈活。委員會將與有關團體進行廣泛諮詢，並向政府提交建議。目前，紡織品出口管制制度已實施多年，但隨著市場環境的變化，該制度是否需要調整，各界意見不一。委員會的成立，標誌著政府對該制度的重視，並承諾將以透明、公開的方式進行檢討。

市政局候選人政綱

杜偉強熱誠九龍城
盼能成為官民橋樑



杜偉強



葉永光

杜偉強表示，他參選市政局，是希望成為官民之間的橋樑，為九龍城區服務。他強調，如果當選，他將致力於改善區內的交通、環境及社會設施，並加強與市民的溝通。他還提到，他將與區內的社團合作，共同為社區的發展努力。

葉永光則表示，他參選是為了爭取市民對市政局的關注。他認為，市政局在改善城市環境及提供公共服務方面扮演著重要的角色。他承諾，如果當選，他將積極參與各項市政工作，並為市民爭取權益。

公屋申請家庭客廳 採新方法計算面積

由兩戶以上共用者可豁免計算
八百宗申請將因新法符合資格規例

【本報訊】房屋委員會昨日宣佈，將採用新方法計算公屋申請家庭的客廳面積。根據新規定，如果兩個或以上的家庭共用同一個客廳，則該客廳的面積將不會被重複計算。這項新規定旨在更公平地分配公屋資源，並為更多家庭提供申請資格。據悉，目前已有八百宗申請符合新規定，將獲得重新審核。房屋委員會表示，這項新規定將有助於提高公屋的利用效率，並為有需要的家庭提供更多選擇。

紅磡高山劇場 下月廿九開幕

四月開始供各團體租用

【本報訊】位於紅磡的「高山劇場」，將於下月廿九日正式開幕。該劇場由香港康樂文化體育署管理，佔地五千多平方呎，設有五百多個座位。劇場開幕後，將向公眾開放，並提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。康樂文化體育署表示，高山劇場的落成，將為紅磡地區的居民提供更多元化的文化選擇，並促進社區的文化交流。

高山劇場位於紅磡山道，交通便利，設施齊全。劇場內設有先進的音響系統及燈光設備，能夠滿足不同類型的演出需求。此外，劇場還設有休息區及廚房，方便觀眾及工作人員使用。康樂文化體育署表示，他們將致力於為市民提供高質量的文化服務，並希望高山劇場能成為紅磡地區的文化地標。

高山劇場將於下月廿九日舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的演出。康樂文化體育署表示，他們將繼續努力，為市民提供更多優質的文化活動，並促進社區的和諧與發展。

高山劇場還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向康樂文化體育署申請，並遵守相關規定。康樂文化體育署表示，他們將根據劇場的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

高山劇場的落成，是紅磡地區文化建設的重要里程碑。康樂文化體育署表示，他們將繼續關注社區的文化需求，並不斷提升服務質量，為市民提供更多優質的文化選擇。

高山劇場還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向康樂文化體育署申請，並遵守相關規定。康樂文化體育署表示，他們將根據劇場的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

高山劇場將於下月廿九日舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的演出。康樂文化體育署表示，他們將繼續努力，為市民提供更多優質的文化活動，並促進社區的和諧與發展。

高山劇場還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向康樂文化體育署申請，並遵守相關規定。康樂文化體育署表示，他們將根據劇場的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

目前已有八條航綫 小輪將受嚴重打擊

油蔴地小輪碼頭將受全面打擊
兼顧及維持地鐵以外交通工具服務效能

【本報訊】油蔴地小輪碼頭，目前已有八條航綫，包括往來中環、上環、灣仔、金鐘、尖沙咀、旺角、九龍及新界各區。然而，隨著地鐵網絡的不斷擴展，小輪的競爭力已大為下降。政府表示，將對小輪服務進行全面檢討，以確保其在公共交通系統中的定位。政府將根據交通需求及成本效益，調整小輪的航綫及班次。政府強調，在進行調整的同時，將兼顧及維持地鐵以外交通工具的服務效能，為市民提供更多元化的交通選擇。

油蔴地小輪碼頭是香港重要的交通樞紐之一，承載著大量的乘客。然而，隨著地鐵的興建及通車，小輪的客流量已出現明顯下降。政府表示，他們將密切關注小輪服務的情況，並根據實際需要進行調整。政府將與有關團體進行諮詢，以確保調整方案能夠滿足市民的需求。

政府將根據交通需求及成本效益，調整小輪的航綫及班次。政府強調，在進行調整的同時，將兼顧及維持地鐵以外交通工具的服務效能，為市民提供更多元化的交通選擇。

新春節目因雨改變 三百老人乘巴士

【本報訊】新春節目「新春賀歲」原定於昨日（廿九日）下午二時在油蔴地小輪碼頭舉行。由於天氣不佳，節目被迫取消。主辦單位表示，將把節目改為室內活動，並邀請三百多名老人參加。主辦單位表示，他們將繼續努力，為老人提供豐富多彩的文化活動，並促進社區的和諧與發展。

「新春賀歲」是油蔴地小輪碼頭的一項傳統活動，旨在為老人提供一個歡聚的機會。由於天氣原因，活動被迫取消，主辦單位表示，他們將盡力彌補，並確保活動能夠順利進行。主辦單位還表示，他們將繼續關注老人的需求，並提供更多優質的服務。

主辦單位表示，他們將繼續努力，為老人提供豐富多彩的文化活動，並促進社區的和諧與發展。

主辦單位還表示，他們將繼續關注老人的需求，並提供更多優質的服務。

首屆深水埗體育節開幕

區議會市政局康體區內團體合辦
為期兩週多活動將吸引萬人參加

【本報訊】首屆深水埗體育節，將於下週六（三月二日）正式開幕。該活動由深水埗區議會、市政局及區內多個體育團體聯合舉辦，為期兩週多。活動內容豐富，包括田徑比賽、足球賽、籃球賽、羽毛球賽等。主辦單位表示，希望透過舉辦這項大型體育盛事，能促進區內居民的體育參與，並加強社區的凝聚力。深水埗體育節將為區內居民提供一個展示才華及交流的機會，並為他們提供更多的體育選擇。

深水埗體育節還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向深水埗區議會申請，並遵守相關規定。深水埗區議會表示，他們將根據體育節的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

深水埗體育節將於下週六舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的比賽。主辦單位表示，他們將繼續努力，為居民提供更多優質的體育活動，並促進社區的和諧與發展。

深水埗體育節還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向深水埗區議會申請，並遵守相關規定。深水埗區議會表示，他們將根據體育節的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

深水埗體育節將於下週六舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的比賽。主辦單位表示，他們將繼續努力，為居民提供更多優質的體育活動，並促進社區的和諧與發展。

深水埗體育節還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向深水埗區議會申請，並遵守相關規定。深水埗區議會表示，他們將根據體育節的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

深水埗體育節將於下週六舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的比賽。主辦單位表示，他們將繼續努力，為居民提供更多優質的體育活動，並促進社區的和諧與發展。

深水埗體育節還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向深水埗區議會申請，並遵守相關規定。深水埗區議會表示，他們將根據體育節的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

深水埗體育節將於下週六舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的比賽。主辦單位表示，他們將繼續努力，為居民提供更多優質的體育活動，並促進社區的和諧與發展。

深水埗體育節還將提供場地供各團體租用，用於舉辦各類文化、藝術及體育活動。租用人需向深水埗區議會申請，並遵守相關規定。深水埗區議會表示，他們將根據體育節的使用情況，靈活調整租用政策，以滿足不同團體的需求。

深水埗體育節將於下週六舉行開幕典禮，屆時將有多場精彩的比賽。主辦單位表示，他們將繼續努力，為居民提供更多優質的體育活動，並促進社區的和諧與發展。

為港貨一個新市場 貿易發展局考察編成報告

助本港廠商出口商開發該市場

【本報訊】貿易發展局昨日公佈一份報告，介紹一個新的市場——荷屬安的列斯羣島。該報告指出，荷屬安的列斯羣島是一個具有巨大發展潛力的市場，擁有豐富的自然資源及勞動力。貿易發展局表示，將協助本港廠商了解該市場，並提供相關的貿易資訊及服務。貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

荷屬安的列斯羣島位於南美洲北部，由多個島嶼組成。該地區擁有豐富的自然資源，包括石油、金、鑽石等。此外，該地區還擁有大量的勞動力，且消費水平較高。貿易發展局表示，荷屬安的列斯羣島是一個具有巨大發展潛力的市場，值得本港廠商關注。

貿易發展局將協助本港廠商了解該市場，並提供相關的貿易資訊及服務。貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

貿易發展局將於下週舉行一場講座，介紹荷屬安的列斯羣島的市場情況。歡迎有興趣的人士參加。

貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

貿易發展局將於下週舉行一場講座，介紹荷屬安的列斯羣島的市場情況。歡迎有興趣的人士參加。

貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

貿易發展局將於下週舉行一場講座，介紹荷屬安的列斯羣島的市場情況。歡迎有興趣的人士參加。

貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

貿易發展局將於下週舉行一場講座，介紹荷屬安的列斯羣島的市場情況。歡迎有興趣的人士參加。

現成理想的資歷

公務員、教師及各界人士
爭取更高資歷的機會

【本報訊】英國語言文化中心（British Language Centre）現正接受報名，為公務員、教師及各界人士提供英語培訓課程。該中心提供的課程內容豐富，包括基礎英語、進修英語及專業英語等。課程由資深教師授課，並採用先進的教學方法，確保學員能夠在短時間內提高英語水平。英國語言文化中心表示，他們將為學員提供優質的學習環境，並提供相關的學習資源。該中心還表示，他們將繼續關注學員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

英國語言文化中心位於香港中環，交通便利，設施齊全。該中心還提供宿舍及膳食服務，方便學員在學期間的生活。英國語言文化中心表示，他們將為學員提供一個舒適、安全的學習環境，並確保學員能夠專注於學習。

英國語言文化中心將於下週舉行一場講座，介紹該中心的課程及服務。歡迎有興趣的人士參加。

英國語言文化中心還表示，他們將繼續關注學員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

英國語言文化中心將於下週舉行一場講座，介紹該中心的課程及服務。歡迎有興趣的人士參加。

英國語言文化中心還表示，他們將繼續關注學員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

英國語言文化中心將於下週舉行一場講座，介紹該中心的課程及服務。歡迎有興趣的人士參加。

英國語言文化中心還表示，他們將繼續關注學員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

英國語言文化中心將於下週舉行一場講座，介紹該中心的課程及服務。歡迎有興趣的人士參加。

英國語言文化中心還表示，他們將繼續關注學員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

英國語言文化中心將於下週舉行一場講座，介紹該中心的課程及服務。歡迎有興趣的人士參加。

衛氏宗親會昨開會

第七屆理事會同日就職

【本報訊】衛氏宗親會昨日舉行第七屆理事會就職典禮。該會由衛氏宗親組成，旨在促進衛氏宗親之間的交流及合作。第七屆理事會成員包括衛國強、衛國強、衛國強等。衛氏宗親會表示，他們將繼續致力於促進衛氏宗親之間的交流及合作，並為衛氏宗親提供更多的服務及支持。衛氏宗親會還表示，他們將繼續關注衛氏宗親的需求，並提供必要的輔導及支持。

衛氏宗親會位於香港中環，交通便利，設施齊全。該會還提供宿舍及膳食服務，方便會員在學期間的生活。衛氏宗親會表示，他們將為會員提供一個舒適、安全的學習環境，並確保會員能夠專注於學習。

衛氏宗親會將於下週舉行一場講座，介紹該會的宗旨及服務。歡迎有興趣的人士參加。

衛氏宗親會還表示，他們將繼續關注會員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

衛氏宗親會將於下週舉行一場講座，介紹該會的宗旨及服務。歡迎有興趣的人士參加。

衛氏宗親會還表示，他們將繼續關注會員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

衛氏宗親會將於下週舉行一場講座，介紹該會的宗旨及服務。歡迎有興趣的人士參加。

衛氏宗親會還表示，他們將繼續關注會員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

衛氏宗親會將於下週舉行一場講座，介紹該會的宗旨及服務。歡迎有興趣的人士參加。

衛氏宗親會還表示，他們將繼續關注會員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

衛氏宗親會將於下週舉行一場講座，介紹該會的宗旨及服務。歡迎有興趣的人士參加。

為咗100%幫您手

三洋不斷在洗衣機性能方面屢獻新招。歸根到底：為您解除洗衣煩惱，100%幫您手。

ASW-L400最新輕柔旋流式洗衣機

特大(320mm)輕柔旋流式洗衣器，每分鐘左右輕柔旋轉180次。能夠幫您：

- *防止衣物在洗滌過程中扭結。
- *更有效地清除衣物隱藏的污漬。
- *減低衣物磨損程度。
- *更省電、更慳水。

逆時針方向輕柔旋轉，左右渦流快速有效地清除衣物中的污漬。

順時針方向輕柔旋轉，向上渦流深入徹底洗衣。

其他優點，更加幫您手：

- *洗衣乾衣，一按即動——更方便。
- *特大洗衣槽，可洗3.3公斤衣物——更好用。
- *四水位調控——更慳水。
- *過水時間調校——更乾淨。

三洋其他型號洗衣機，同樣完全幫您手。

SW150TA/G 半自動型 杏色或綠色機身	SW9001DG 全自動型 綠色機身	ASW540DG 全自動型 綠色機身	ASW650TG 全自動型 綠色機身
------------------------	--------------------	--------------------	--------------------

SANYO 三洋

達誠三洋電器有限公司 電話：5-245114 (7線) 請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

荷屬安的列斯羣島 為港貨一個新市場

貿易發展局實地考察編成報告 助本港廠商出口商開發該市場

【本報訊】貿易發展局昨日公佈一份報告，介紹一個新的市場——荷屬安的列斯羣島。該報告指出，荷屬安的列斯羣島是一個具有巨大發展潛力的市場，擁有豐富的自然資源及勞動力。貿易發展局表示，將協助本港廠商了解該市場，並提供相關的貿易資訊及服務。貿易發展局還表示，他們將繼續關注全球市場的最新動態，並為本港廠商提供更多的貿易機會。

現成理想的資歷

公務員、教師及各界人士 爭取更高資歷的機會

【本報訊】英國語言文化中心（British Language Centre）現正接受報名，為公務員、教師及各界人士提供英語培訓課程。該中心提供的課程內容豐富，包括基礎英語、進修英語及專業英語等。課程由資深教師授課，並採用先進的教學方法，確保學員能夠在短時間內提高英語水平。英國語言文化中心表示，他們將為學員提供優質的學習環境，並提供相關的學習資源。該中心還表示，他們將繼續關注學員的學習進度，並提供必要的輔導及支持。

衛氏宗親會昨開會

第七屆理事會同日就職

【本報訊】衛氏宗親會昨日舉行第七屆理事會就職典禮。該會由衛氏宗親組成，旨在促進衛氏宗親之間的交流及合作。第七屆理事會成員包括衛國強、衛國強、衛國強等。衛氏宗親會表示，他們將繼續致力於促進衛氏宗親之間的交流及合作，並為衛氏宗親提供更多的服務及支持。衛氏宗親會還表示，他們將繼續關注衛氏宗親的需求，並提供必要的輔導及支持。

本港新聞

多間具份量經濟機構預測 美經濟已緩慢復甦

年增長率約百分之三 首季增長率約百分之二至二點七 末季可能逐漸升至百分之四點七

【特訊】根據多間具份量的經濟機構預測，美國經濟已緩慢復甦，首季增長率約百分之二至二點七，末季可能逐漸升至百分之四點七。預測美經濟在明年內，將可恢復至一九八一年末的水平。

（特訊）根據多間具份量的經濟機構預測，美國經濟已緩慢復甦，首季增長率約百分之二至二點七，末季可能逐漸升至百分之四點七。預測美經濟在明年內，將可恢復至一九八一年末的水平。

美國入口貨品 銷量開始大增

出口貿易却劇烈下降出現赤字

【特訊】美國入口貨品銷量開始大增，出口貿易却劇烈下降出現赤字。據美國商務部公佈的數據顯示，美國入口貨品銷量在過去幾個月內，已開始出現大幅增長，而出口貿易則出現劇烈下降，導致美國貿易出現赤字。

讀者論壇

讀者登報徵友小心觀察提防被欺騙

【特訊】讀者登報徵友，應小心觀察，提防被欺騙。最近有讀者投訴，指其在報章上登報徵友，結果被對方騙取金錢後，即行消失。讀者應提高警覺，在與陌生人交往時，應小心觀察對方的言行，並避免輕易將金錢交予陌生人。

時裝公司失竊 夜盜偷走三件皮草

【特訊】時裝公司失竊，夜盜偷走三件皮草。據報，位於中環的某時裝公司，於昨晚凌晨時分，被三名歹徒闖入，盜走三件價值不菲的皮草大衣。警方接報後，正展開調查，並呼籲目擊者提供線索。

哈佛大學校友會 定期聚會專題演講

【特訊】哈佛大學校友會定期聚會專題演講。校友會將於下週六晚上，在該校禮堂舉行定期聚會，並邀請多位知名學者，就當前國際形勢及學術研究等課題，發表專題演講。

港府發展計劃 新市鎮發展計劃

【特訊】港府發展計劃，新市鎮發展計劃。香港政府正積極推行新市鎮發展計劃，以促進新市鎮的經濟發展及改善居民生活。計劃包括興建住宅、商業及工業設施，並加強新市鎮與市區的交通聯繫。

染上慢性肝病 許多鴨隻死亡

【特訊】染上慢性肝病，許多鴨隻死亡。最近有農戶投訴，指其養殖的鴨隻，近來頻繁死亡，經初步檢驗，懷疑染上慢性肝病。衛生部門已派員前往調查，並提醒農戶注意鴨隻的健康狀況。

干諾道西路發現失車 警員截查可疑男子

【特訊】干諾道西路發現失車，警員截查可疑男子。警方在干諾道西路發現一輛被遺棄的汽車，隨即展開調查，並截查附近的可疑男子，以確定車輛失主及調查失竊案。

中山商會 新春團拜歡聚

【特訊】中山商會新春團拜歡聚。中山商會將於下週六晚上，在該會禮堂舉行新春團拜，歡迎會員及各界人士參加。團拜活動包括聚餐、歌舞表演及抽獎等，旨在增進會員間的感情，並慶祝佳節。

紫禁城的裏祥缸

【特訊】紫禁城的裏祥缸。紫禁城內收藏著許多祥缸，這些祥缸不僅具有藝術價值，更象徵著皇權與吉祥。祥缸的製作工藝精湛，造型多樣，是中國傳統工藝的傑作。

鄭成功與海外幾社

【特訊】鄭成功與海外幾社。鄭成功是台灣歷史上的重要人物，其領導的抗清鬥爭，對台灣歷史產生深遠影響。海外幾社是鄭成功在海外建立的組織，旨在團結海外華人，支持其抗清事業。

梧州竹枝詞

【特訊】梧州竹枝詞。梧州竹枝詞是梧州地區的一種民間文學形式，內容多反映當地風土人情及社會生活。竹枝詞語言簡潔，意境深遠，具有濃厚的地方特色。

朱自清少年 苦而有志

【特訊】朱自清少年，苦而有志。朱自清先生是中國現代文學的重要作家，其少年時期經歷了艱辛的成長過程，但始終保持著堅韌的意志與對知識的渴望。

高僧與父高僧

【特訊】高僧與父高僧。高僧是佛教中的高僧，其生平事蹟多被記載於佛經及史書中。高僧與父高僧的故事，展現了佛教徒對信仰的堅定與對親情的重視。

集桂八

【特訊】集桂八。集桂八是梧州地區的一種民間文學形式，內容多反映當地風土人情及社會生活。集桂八語言簡潔，意境深遠，具有濃厚的地方特色。

梧州竹枝詞

【特訊】梧州竹枝詞。梧州竹枝詞是梧州地區的一種民間文學形式，內容多反映當地風土人情及社會生活。竹枝詞語言簡潔，意境深遠，具有濃厚的地方特色。

朱自清少年 苦而有志

【特訊】朱自清少年，苦而有志。朱自清先生是中國現代文學的重要作家，其少年時期經歷了艱辛的成長過程，但始終保持著堅韌的意志與對知識的渴望。

高僧與父高僧

【特訊】高僧與父高僧。高僧是佛教中的高僧，其生平事蹟多被記載於佛經及史書中。高僧與父高僧的故事，展現了佛教徒對信仰的堅定與對親情的重視。

集桂八

【特訊】集桂八。集桂八是梧州地區的一種民間文學形式，內容多反映當地風土人情及社會生活。集桂八語言簡潔，意境深遠，具有濃厚的地方特色。

梧州竹枝詞

【特訊】梧州竹枝詞。梧州竹枝詞是梧州地區的一種民間文學形式，內容多反映當地風土人情及社會生活。竹枝詞語言簡潔，意境深遠，具有濃厚的地方特色。

朱自清少年 苦而有志

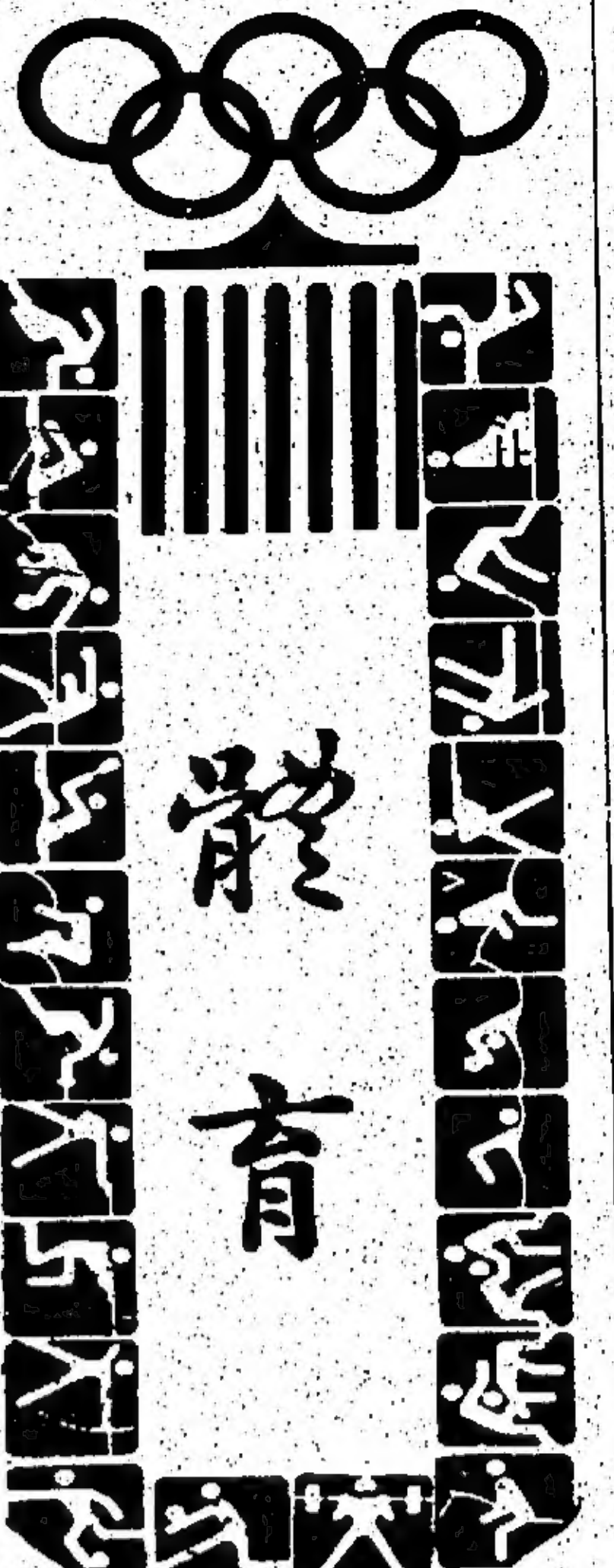
【特訊】朱自清少年，苦而有志。朱自清先生是中國現代文學的重要作家，其少年時期經歷了艱辛的成長過程，但始終保持著堅韌的意志與對知識的渴望。

高僧與父高僧

【特訊】高僧與父高僧。高僧是佛教中的高僧，其生平事蹟多被記載於佛經及史書中。高僧與父高僧的故事，展現了佛教徒對信仰的堅定與對親情的重視。

集桂八

【特訊】集桂八。集桂八是梧州地區的一種民間文學形式，內容多反映當地風土人情及社會生活。集桂八語言簡潔，意境深遠，具有濃厚的地方特色。



南華出戰流浪

總督盃首仗旺角場上演

少林兵新援將登場流強陣應戰

【本報訊】南華足球隊與流浪足球隊的總督盃首仗，將於今晚八時在旺角球場上演。南華隊在過去幾場比賽中表現出色，目前積分領先。流浪隊則由少林兵新援將登場，陣勢強勁，雙方將展開一場激烈的對決。

明年洛杉磯奧林匹克運動會

保安費用預算逾六千九百萬

另撥三千九百萬招待外賓及運輸

【本報訊】洛杉磯奧林匹克運動會籌委會，現正擬定保安費用預算，預計將超過六千九百萬美元。此外，還將另撥三千九百萬美元用於招待外賓及運輸。籌委會表示，將確保奧運會期間的安全與順利進行。

漢堡重登首席

西德甲組足球聯賽

拜耳勒芒分居次僅多賽一場

【本報訊】西德甲組足球聯賽，漢堡隊在最近的比賽中表現出色，重登積分榜首席。拜耳勒芒隊則分居次僅多賽一場。目前積分榜如下：

隊名	勝	負	平	積分
漢堡	11	1	1	23
拜耳勒芒	10	2	1	21
科隆	9	3	2	20
沙爾克	8	4	2	18
多特蒙德	7	5	2	16



美國網壇錦標賽，諾斯與杜娃在比賽中。

拿杜娃爭打主盟

華露積爭打主盟

芝加哥國際女子網球大賽

【本報訊】芝加哥國際女子網球大賽，拿杜娃與華露積兩位名將將爭奪主盟地位。兩位選手在過去幾場比賽中表現穩定，實力相當，預料將有一番龍爭虎鬥。

美亞輕易掄元

十七屆東京週年馬拉松賽

八一年冠軍荷蘭布亞屈居次席

【本報訊】第十七屆東京週年馬拉松賽，美亞隊輕鬆奪得冠軍。荷蘭選手布亞屈則獲得亞軍。比賽過程激烈，美亞隊在最後階段展現了強大的實力。

打比郡挖角被重罰

付罰款賠償百福特

打比郡挖角被重罰

【本報訊】打比郡足球隊因挖角行為被重罰，需支付百福特隊賠償款。足球協會表示，挖角行為嚴重違反了比賽規則，必須予以嚴懲。

國際體壇簡訊

蘇格蘭足球隊擊敗鄧地聯

鴨巴甸擊敗鄧地聯

些路迪破鄧地聯

美亞撼干諾斯

曾兩度擊敗干諾斯有力問鼎冠軍

秘魯國奧比達達斯

擬任比國甲組領隊

愛華頓挫熱刺

維拉擊敗屈臣士

諾域治錫週三分勝葉士域

愛華頓挫熱刺



高蘭再勝史葛，在比賽中展現了強大的實力。

高蘭再勝史葛

俄亥俄室內田徑一里跑

高蘭再勝史葛

羅國女名將喬絲瑪

締室內跳遠世界新

愛華頓挫熱刺

維拉擊敗屈臣士

諾域治錫週三分勝葉士域

愛華頓挫熱刺

打比郡挖角被重罰

付罰款賠償百福特

本港新聞

兩旅行社顧客投訴 三旅行團貨不對辦 盼消委會協助追討補償

【本報訊】三間旅行社，因向顧客提供之旅行團貨，與所收之團費，不符，顧客投訴，要求追討補償。據悉，三間旅行社，分別為「香港旅遊公司」、「香港旅遊公司」及「香港旅遊公司」。顧客投訴，要求追討補償。據悉，三間旅行社，分別為「香港旅遊公司」、「香港旅遊公司」及「香港旅遊公司」。

賽擊搏英精界世 行舉晚今館伊新

【本報訊】世界英精搏擊賽，將於今晚在新加坡舉行。據悉，該項比賽，由「世界英精搏擊賽」主辦。今晚之比賽，將有來自世界各地之英精搏擊手參加。

本週三行禮 殷商周有仙遊

【本報訊】本週三（即農曆正月初九日）為「殷商周有仙遊」之日子。據悉，該項活動，由「殷商周有仙遊」主辦。活動內容包括：舞龍、舞獅、抬神像等。

香港最高法院 審理九龍區地產案

【本報訊】香港最高法院，將於近日審理九龍區地產案。據悉，該項案件，涉及九龍區地產之權屬問題。法院將根據相關法律，作出判決。

橫勿兄拍賣行拍賣 之電鍍機傢俱

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

橫勿兄拍賣行拍賣 之電鍍機傢俱

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。



Portrait of a man, likely related to the auction or legal case mentioned in the text.

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

【本報訊】橫勿兄拍賣行，將於近日拍賣之電鍍機傢俱。據悉，該項傢俱，係由「橫勿兄拍賣行」所收。拍賣所得之款項，將撥作慈善用途。

本港新聞

天雨路滑司機均要小心

昨日七宗交通意外 釀成兩死十三人傷

【特訊】昨日(廿二)天雨路滑，多宗交通意外發生，共釀成兩死十三人傷。警方指出，由於路面濕滑，司機在行駛時應加倍小心，以免發生意外。

警方表示，昨日共發生了七宗交通意外，其中一宗導致兩人死亡，十三人受傷。受傷者中，有三名傷勢嚴重，目前正在醫院接受治療，其餘十人傷勢較輕，已獲送院觀察。

警方呼籲司機在雨天行駛時，應減慢車速，保持安全距離，並避免急轉彎或急煞車，以減少意外的發生。

圓玄學院董事就職 榮受上元慶燈勝會

【特訊】圓玄學院董事就職典禮，於昨日(廿二)晚在該院舉行。當晚筵開五十餘席，賓客雲集，場面熱鬧。此外，該院亦舉辦了上元慶燈勝會，吸引了眾多市民參加。

圓玄學院董事會主席在致辭時表示，學院自成立以來，一直致力於弘揚中華文化，並為社會培養人才。他希望透過此次就職典禮，能進一步加強學院與社會的聯繫，並為社會做出更大的貢獻。

當晚的慶燈勝會，除了傳統的點燈儀式外，還有多項精彩的文藝表演，吸引了眾多市民到場觀看。活動在歡快的氣氛中圓滿結束。

假如下月投票率高 市政局地位可加強

英文報社論說該局已有進步 但權力有限未能全面服務市民

【特訊】英文報社論指出，如果下月的投票率能提高，市政局的地位將會得到加強。社論認為，市政局在過去一段時間內，已經取得了一些進步，但由於其權力有限，未能全面服務市民。

社論指出，市政局在改善城市環境、提供公共設施等方面，取得了一些成就。然而，在處理一些重大問題時，由於權力有限，往往感到力不從心。如果下月的投票率能提高，市民將能更好地表達自己的意見，市政局的地位也會得到進一步的加強。

無綫電聯會 三月十一日開會

【特訊】無綫電聯會將於三月十一日召開會員大會。會議將討論有關無綫電通訊的相關事宜，並聽取會員的意見。

無綫電聯會表示，此次會議將是一個重要的機會，讓會員們能就無綫電通訊的發展提出建議。聯會將認真聽取會員的意見，並作為未來工作的參考。

生力啤酒廠有限公司 董事會主席報告

各位股東：

除首任董事會主席，本人欣然宣佈，一九八二年度期間，雖備受經濟不景之困擾，但本公司再度取得令人滿意的進展。

營業淨收益增加百分之十五，增至三千八百六十一萬五千四百五十六元。盈利亦增加百分之十五，增至四百六十六萬九千九百三十一元。每股盈利相應增加百分之八點八，一九八二年每股盈利為七角七分。

安德士蘇理安諾先生於一九八二年三月辭職，對本公司作出重大貢獻。安先生於一九八二年三月辭職，對本公司作出重大貢獻。安先生於一九八二年三月辭職，對本公司作出重大貢獻。

本公司在過去一年中，在業務發展、財務狀況及社會貢獻方面，均取得顯著成就。我們對未來的發展充滿信心，並相信透過全體員工的努力，本公司將能為股東創造更大的價值。

澳門旅遊服務處 出租

尖沙咀海運碼頭約壹萬伍千尺有水位可泊貨艇 起落貨有意者請寄華僑日報信箱八十八號

【特訊】澳門旅遊服務處現有貨艇出租，位於尖沙咀海運碼頭，面積約一萬五千平方呎，水深適中，適合泊泊貨艇。如有意租用，請將詳情寄至華僑日報信箱八十八號。

香港維多利亞法院離婚訴訟案

一九八三年第三六九號

【特訊】香港維多利亞法院昨日審理一宗離婚訴訟案。原告為許某，被告為陳某。法官在判詞中指出，雙方婚姻關係已破裂，准予離婚。

香港政府公佈 黃克競工業學院輪機及構造系 招生簡章

【特訊】香港政府公佈了黃克競工業學院輪機及構造系的招生簡章。該系將招收一九八三年入學的新生，課程包括輪機原理、構造及維修等。

香港政府公佈 黃克競工業學院輪機及構造系 招生簡章

【特訊】香港政府公佈了黃克競工業學院輪機及構造系的招生簡章。該系將招收一九八三年入學的新生，課程包括輪機原理、構造及維修等。

沙田街市及大圍街市公廁投標

【特訊】沙田街市及大圍街市的公廁投標，將於近日內進行。有意投標者請向有關部門索取投標表格及詳細資料。

本港新聞

駕車而至持刀槍闖入

四匪劫珠寶行

掠金飾二百兩

【本報訊】四匪昨晚在士嘉堡區一間珠寶行內，持刀槍闖入，掠去金飾二百兩，價值約四萬五千港元。四匪得手後，隨即駕車逃離現場。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏，以緝拿嫌犯。

新春假期藥房為匪所乘

搬走價值九萬成藥

歹徒爆竊藥行貨倉

【本報訊】在士嘉堡區一間藥行貨倉，昨晚發生一宗爆竊案，歹徒搬走價值九萬的成藥。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區加強巡邏，以緝拿嫌犯。

紅十字會籌款

首映「甘地傳」

目標百萬籌款救災

【本報訊】紅十字會為籌款救災，將於本月廿三日（星期日）晚八時，在士嘉堡區一間戲院舉行「甘地傳」首映禮。紅十字會呼籲各界人士踴躍參加，以支持這項慈善活動。

溝通途徑自由發表意見

教署資校教師代表

小組討論下月舉行

【本報訊】教育局將於三月二十日（星期三）下午二時，在教育局會議室舉行小組討論，討論有關教師代表在學校管理委員會中的角色。教育局表示，希望透過此項討論，能加強教師與學校管理委員會之間的溝通。

我們歡迎這樣的青春電影

向教師家長和中學生介紹「鼓手」

【本報訊】「鼓手」是一部反映青少年生活的電影，由一群青少年主演。該片將於本月廿三日（星期日）晚八時，在士嘉堡區一間戲院舉行首映禮。我們歡迎教師、家長和中學生踴躍參加，以了解青少年的生活。

為學生籌劃展覽專題演講

勞工處辦就業教育輔導日

【本報訊】勞工處將於本月廿三日（星期日）下午二時，在勞工處會議室舉行就業教育輔導日。勞工處表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關就業和教育的資訊。

港島地域童軍

成員新春團拜

【本報訊】港島地域童軍將於本月廿三日（星期日）下午二時，在港島地域童軍會堂舉行新春團拜。港島地域童軍會表示，希望透過此項活動，能增進成員之間的友誼。

港台設教育節目

播出「學府之聲」

【本報訊】香港和台灣的教育節目將於本月廿三日（星期日）下午二時，在電視台播出。電視台表示，希望透過此項節目，能為觀眾提供有關教育的資訊。

華僑教育

華僑教育基金會
地址：士嘉堡區
電話：(416) 291-1234

成人教育

助資育教人成

【本報訊】成人教育基金會將於本月廿三日（星期日）下午二時，在成人教育基金會會堂舉行成人教育活動。成人教育基金會表示，希望透過此項活動，能為成人提供有關教育的資訊。

九龍城浸信會幼稚園聯合招生

紅磡浸信會幼稚園

【本報訊】九龍城浸信會幼稚園和紅磡浸信會幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在兩間幼稚園聯合舉行招生活動。兩間幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

港島地域童軍

成員新春團拜

【本報訊】港島地域童軍將於本月廿三日（星期日）下午二時，在港島地域童軍會堂舉行新春團拜。港島地域童軍會表示，希望透過此項活動，能增進成員之間的友誼。

港台設教育節目

播出「學府之聲」

【本報訊】香港和台灣的教育節目將於本月廿三日（星期日）下午二時，在電視台播出。電視台表示，希望透過此項節目，能為觀眾提供有關教育的資訊。

城市商業管理學校

CITY COLLEGE OF COMMERCE

【本報訊】城市商業管理學校將於本月廿三日（星期日）下午二時，在學校舉行招生活動。城市商業管理學校表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商業管理的資訊。

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

華僑日報

華僑日報
地址：士嘉堡區
電話：(416) 291-1234

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

城市商業管理學校

CITY COLLEGE OF COMMERCE

【本報訊】城市商業管理學校將於本月廿三日（星期日）下午二時，在學校舉行招生活動。城市商業管理學校表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商業管理的資訊。

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

華僑日報

華僑日報
地址：士嘉堡區
電話：(416) 291-1234

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

城市商業管理學校

CITY COLLEGE OF COMMERCE

【本報訊】城市商業管理學校將於本月廿三日（星期日）下午二時，在學校舉行招生活動。城市商業管理學校表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商業管理的資訊。

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

華僑日報

華僑日報
地址：士嘉堡區
電話：(416) 291-1234

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

城市商業管理學校

CITY COLLEGE OF COMMERCE

【本報訊】城市商業管理學校將於本月廿三日（星期日）下午二時，在學校舉行招生活動。城市商業管理學校表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商業管理的資訊。

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

華僑日報

華僑日報
地址：士嘉堡區
電話：(416) 291-1234

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。

城市商業管理學校

CITY COLLEGE OF COMMERCE

【本報訊】城市商業管理學校將於本月廿三日（星期日）下午二時，在學校舉行招生活動。城市商業管理學校表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商業管理的資訊。

青島英文小學

暨幼稚園招生

【本報訊】青島英文小學和暨幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在青島英文小學舉行招生活動。青島英文小學表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關英文教育的資訊。

協恩中學附屬幼稚園招生

協恩中學附屬幼稚園

【本報訊】協恩中學附屬幼稚園將於本月廿三日（星期日）下午二時，在協恩中學附屬幼稚園舉行招生活動。協恩中學附屬幼稚園表示，希望透過此項活動，能為幼兒提供有關教育的資訊。

新法英文夜校商科部

NEW METHOD ENGLISH EVENING SCHOOL

【本報訊】新法英文夜校商科部將於本月廿三日（星期日）下午二時，在夜校商科部舉行招生活動。新法英文夜校商科部表示，希望透過此項活動，能為學生提供有關商科教育的資訊。

華僑日報

贈閱表

【本報訊】華僑日報將於本月廿三日（星期日）下午二時，在華僑日報發行部舉行贈閱表活動。華僑日報表示，希望透過此項活動，能為讀者提供有關報章的資訊。



【本報訊】葵涌數十位官民機構耆老，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

【本報訊】葵涌區各分會，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

葵涌數十位官民機構耆老 耆老千二待款

學盛宴齋行旅宴歡老敬展分春新

送接車專記登區六分·力協界各助贊會議區

【本報訊】葵涌區各分會，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...



地產與樓房

每天收費
三寸半位（一格高）每段四十元
加印紅色每段五十七元半
七寸位（二格高）每段八十元
加印紅色每段一百一十五元

新型工業大廈招租
柴灣豐業街2號
楊耀松第七工業大廈二千餘呎至萬餘呎
管理處洽或電5-560387
黃竹坑業發街12號
松柏工業大廈二千餘呎至四千餘呎
近隆道口膠板地面管理處洽或電5-523009
長沙灣長順街19號
楊耀松第六工業大廈大小單位俱全
管理處洽或電3-7439229
官塘大業街34號
楊耀松第五工業大廈只餘一單位三千餘呎
管理處洽或電3-7584818

租好過買 前景難測
可免稅壓資金
宇宙閣 UNIVERSAL TOWERS
北角建華街18至26號
A·B兩座 二樓二伙 三面單邊
高尚寧靜
每單位768-923呎現只租
四仟餘元起
永安祥置業有限公司
香港中環德輔道中七號永安祥大廈二樓
電話：5-430303-5-663691

威享大廈 新型寫字樓 高低層租售
皇后大道中128-140號
接洽處
城記有限公司 六基有限公司
5-226009 5-252497

平新租
尖沙咀厚福街厚福樓（鄰近金馬倫道）
一地點適中：距地鐵站只隔五分鐘，一樓兩伙，設備齊全，一流管理。
地下旺舖：200呎至762呎
一樓商業：2-380呎
樓上住宅：630呎
管理及租務代理：
澳大利物業管理有限公司
電話：5-277880 5-278182

吉地出售
(一) 九龍商住兩用吉地式萬方呎
可改建商住兩用吉地出售。
(二) 九龍灣廠地數萬呎吉地出售。
有意請函旺角郵箱79388號洽

租售
德福花園 住宅大量單位
淘大花園 住宅大量單位
香港仔 住宅大量單位
石水渠街舖 住宅大量單位
恒隆 5-7904111

中區銀行大廈
寫字樓招租，面積由三百餘呎至千餘呎，詳情請在辦公時間內撥電話聯絡洽商
電話5-2441333內綫259號

廠房招租
(一) 官塘區廠房佔地二萬呎全座面積共約十四萬多呎，工廠用途。
(二) 官塘區廠房佔地約七萬呎全座面積共約十四萬多呎，工廠用途。
(三) 官塘區廠房佔地約七萬呎全座面積共約十四萬多呎，工廠用途。
有意請電K 946830王治國經理

九龍塘唯一商業舖租
廣打老道124號地下，面積760呎，鄰近學校林立，毗鄰高尚住宅區，合各業營業。
青山道永隆街舖租
20-22號地下，面積350呎-1,000呎，間隔四正，地旺人稠，適合各行業營業。
詳情請電③699431蔡先生洽

中區旺舖(最合)及寫字樓租
先施對面德輔道中166/168號大廈地下及二樓共2600呎三層一層1300呎及六層395呎335呎
於仁有限公司洽
定昌大廈十三樓④-459222

九龍青洲山532-532A 萬昌工廠大廈 出租
接洽處六基有限公司
香港威靈頓街39-41號六基大廈六樓電話H252497

廠房招租
旺角 廣東道1159-1161號二樓，面積7,000呎，工廠用途，交通方便，合各行業營業。
深水埗 順德道265-277號工業大廈，面積由2,500呎起，合各行業營業。
詳電3-699431蔡先生洽

紅磡凱旋中心第一期廉租
紅磡文裕街10字樓，4,117呎連車位廉租。
臺灣廠房招租
牛山街富華工廠8字樓，6,300呎，連車位租售。
(直接業主免佣，租期長短均可)
安泰置業有限公司③953171莫先生洽

露天倉
招租有牌司存放建築材料及機械約一萬呎廉租，粉嶺車地北村
電話0-946991辦公時間洽

學助童救 報日僑華
襄善解請 翁仁長善

跑馬地商業舖或住宅租
黃泥涌道3號地下後座，面積約800呎，合各行業，近電車總站，交通方便。
觀塘工廠大廈出租
觀塘道54號工業大廈，五樓C座，面積約2200呎，水電齊備
辦公時間 請電5-238171

本報內容·包羅萬有
本報讀者·購買力強
·本欄廣告·
·費廉效大·

惠刊廣告請駕臨下列地址
西區：街坊福利公司 卑路乍街14號
東區：街坊福利公司 卑路乍街14號
南區：街坊福利公司 卑路乍街14號
北區：街坊福利公司 卑路乍街14號
中區：街坊福利公司 卑路乍街14號
詳情請電：5-238171

新界婦孺福利會新春團拜開大計
增設各區幼兒中心
並辦老人康樂中心
【本報訊】新界婦孺福利會，為慶祝新春佳節，並為各區幼兒中心及老人康樂中心，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

各國好手百餘名參加競爭將激烈
屯門即舉行國際性
模型車格林坡治賽
冠軍獎三千美元，入場券分區派發
【本報訊】由格林坡治主辦，各國好手百餘名參加競爭將激烈，屯門即舉行國際性模型車格林坡治賽，冠軍獎三千美元，入場券分區派發。...

北區議員 接見 居民
【本報訊】北區議員，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

澳門假期
代辦工商團體旅遊 歡迎垂詢接受委託
澳門總統大酒店 天天出發
酒店+船票 \$238 (雙房每位計)
費用包括：
(1) 一晚總統酒店豪華客房
(2) 來回港澳豪華水翼船票
(3) 週末假期每位加\$80
歡迎垂詢請早訂座
訂座電話：⑤413083

澳門一日歡樂遊 \$218
逢星期日出發
(1) 乘豪華水翼船客位來往港澳
(2) 全日暢遊早班往澳門晚返香港
(3) 歡迎午餐設澳門龍記大酒家
(4) 東方東方卡羅觀光娛樂博影
(5) 乘豪華冷氣車漫遊瀝江名勝
(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹攝影
(7) 橫跨瀝江大橋欣賞雄偉建設
(8) 選購澳門著名土產龍記親友
(9) 全場大贈送陳意嘉旅行三寶

澳門一晚兩日遊 \$378
逢星期六出發
(1) 乘豪華水翼船客位來往港澳
(2) 住宿最新落成澳門總統大酒店
(3) 東方東方卡羅觀光娛樂博影
(4) 週日午餐設澳門龍記大酒家
(5) 乘豪華冷氣車漫遊瀝江名勝
(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹攝影
(7) 橫跨瀝江大橋欣賞雄偉建設
(8) 選購澳門著名土產龍記親友
(9) 全場大贈送陳意嘉旅行三寶

七海旅運有限公司
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081 4樓

林村鄉大元邨 分舉行同樂日
歌舞攤位遊藝競技多姿
【本報訊】林村鄉大元邨，為慶祝新春佳節，並為各區幼兒中心及老人康樂中心，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

各界好手百餘名參加競爭將激烈
屯門即舉行國際性
模型車格林坡治賽
冠軍獎三千美元，入場券分區派發
【本報訊】由格林坡治主辦，各界好手百餘名參加競爭將激烈，屯門即舉行國際性模型車格林坡治賽，冠軍獎三千美元，入場券分區派發。...

北區議員 接見 居民
【本報訊】北區議員，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

澳門假期
代辦工商團體旅遊 歡迎垂詢接受委託
澳門總統大酒店 天天出發
酒店+船票 \$238 (雙房每位計)
費用包括：
(1) 一晚總統酒店豪華客房
(2) 來回港澳豪華水翼船票
(3) 週末假期每位加\$80
歡迎垂詢請早訂座
訂座電話：⑤413083

澳門一日歡樂遊 \$218
逢星期日出發
(1) 乘豪華水翼船客位來往港澳
(2) 全日暢遊早班往澳門晚返香港
(3) 歡迎午餐設澳門龍記大酒家
(4) 東方東方卡羅觀光娛樂博影
(5) 乘豪華冷氣車漫遊瀝江名勝
(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹攝影
(7) 橫跨瀝江大橋欣賞雄偉建設
(8) 選購澳門著名土產龍記親友
(9) 全場大贈送陳意嘉旅行三寶

澳門一晚兩日遊 \$378
逢星期六出發
(1) 乘豪華水翼船客位來往港澳
(2) 住宿最新落成澳門總統大酒店
(3) 東方東方卡羅觀光娛樂博影
(4) 週日午餐設澳門龍記大酒家
(5) 乘豪華冷氣車漫遊瀝江名勝
(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹攝影
(7) 橫跨瀝江大橋欣賞雄偉建設
(8) 選購澳門著名土產龍記親友
(9) 全場大贈送陳意嘉旅行三寶

七海旅運有限公司
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081 4樓

遊台灣歡渡復活節
華僑讀者七海台灣九環島遊享受一流
【本報訊】華僑讀者七海台灣九環島遊，為慶祝新春佳節，並為各區幼兒中心及老人康樂中心，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

澳門假期
代辦工商團體旅遊 歡迎垂詢接受委託
澳門總統大酒店 天天出發
酒店+船票 \$238 (雙房每位計)
費用包括：
(1) 一晚總統酒店豪華客房
(2) 來回港澳豪華水翼船票
(3) 週末假期每位加\$80
歡迎垂詢請早訂座
訂座電話：⑤413083

澳門一日歡樂遊 \$218
逢星期日出發
(1) 乘豪華水翼船客位來往港澳
(2) 全日暢遊早班往澳門晚返香港
(3) 歡迎午餐設澳門龍記大酒家
(4) 東方東方卡羅觀光娛樂博影
(5) 乘豪華冷氣車漫遊瀝江名勝
(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹攝影
(7) 橫跨瀝江大橋欣賞雄偉建設
(8) 選購澳門著名土產龍記親友
(9) 全場大贈送陳意嘉旅行三寶

澳門一晚兩日遊 \$378
逢星期六出發
(1) 乘豪華水翼船客位來往港澳
(2) 住宿最新落成澳門總統大酒店
(3) 東方東方卡羅觀光娛樂博影
(4) 週日午餐設澳門龍記大酒家
(5) 乘豪華冷氣車漫遊瀝江名勝
(6) 瀏覽觀音堂及連理古樹攝影
(7) 橫跨瀝江大橋欣賞雄偉建設
(8) 選購澳門著名土產龍記親友
(9) 全場大贈送陳意嘉旅行三寶

七海旅運有限公司
香港德輔道中中國大廈1702室 電話：5-413081 4樓

遊台灣歡渡復活節
華僑讀者七海台灣九環島遊享受一流
【本報訊】華僑讀者七海台灣九環島遊，為慶祝新春佳節，並為各區幼兒中心及老人康樂中心，於本月廿四日（星期日）上午九時，分別於葵涌區各分會，舉行新春分會餐會，慶祝新春佳節。...

澳門假期
代辦工商團體旅遊 歡迎垂詢接受委託
澳門總統大酒店 天天出發
酒店+船票 \$238 (雙房每位計)
費用包括：
(1) 一晚總統酒店豪華客房
(2) 來回港澳豪華水翼船票
(3) 週末假期每位加\$80
歡迎垂詢請早訂座
訂座電話：⑤413083

[illegible]

華僑經濟

世界油價回降趨勢中 本港石油產品應減價

在過去世界石油危機中，很多行業商人乘機囤積，將本港經濟推向崩潰邊緣。如今油價回降，本港經濟應予鬆動，希望有關商人莫忘先施，條件許可時應將囤積的收貨減價。而我們的消費者委員會，也應有所表示，主動去促請石油產品公司及公用事業公司檢討調低各種收費。

扭曲的事

本港石油產品，在過去世界石油危機中，很多行業商人乘機囤積，將本港經濟推向崩潰邊緣。如今油價回降，本港經濟應予鬆動，希望有關商人莫忘先施，條件許可時應將囤積的收貨減價。而我們的消費者委員會，也應有所表示，主動去促請石油產品公司及公用事業公司檢討調低各種收費。

美國農民面臨困難時期

收入不斷降低是因五生生產過剩，外銷市場縮小加困難，西歐貼補農產出口多次會商，未有結果。

升調春新粉麵

因只，多得低米比直一價格粉麵市港主非
造製了宜便是只，廉價粉麵故，食家販與商
益得會不者費消般一，家販與商

遊戲中心競爭劇烈

近年大開業，彼此競爭劇烈，加上市民消費力呆滯，業內已減價爭取顧客，隨着家庭電腦的興起，今後經營面對的困難將會更多。

今年經濟祇能 有謹慎的樂觀

雖然在經濟學界中，對今年經濟前景，有樂觀、有悲觀、有謹慎的樂觀，但總的來說，今年經濟前景，是充滿了變數的。

香港下一年度 財政預算案的編製

是問用加稅來彌補赤字，已成為一般人的問題。

進展不忘穩健 服務必盡忠誠

永隆銀行

電話：5-8268333

恒生財務有限公司 恒生存款有限公司

(恒生銀行全資附屬機構)

港幣存款利率行情

期限	利率
七天	10.00%
十四天	9.50%
一個月	9.25%
三個月	8.75%
六個月	8.50%
一年	8.25%

最低存款額：港幣50,000元

恒生銀行總行及各分行均可辦理存款手續
電話：5-8255111

京華銀行

存款利率行情 (利率如有更改，恕不另行通告)

存款種類	利率
24小時通知	9.625%
一星期	10.00%
二星期	9.875%
一個月	9.500%
二個月	9.000%
三個月	8.750%
六個月	8.500%
九個月	8.375%
一年	8.125%

垂詢電話：5-8226242 或 5-8226251

永亨銀行

美國紐約歐文信託公司機構成員

分行	地址	電話
總行	皇后大道中161號	5-435111
中區分行	皇后大道中228號	5-260331
金鐘分行	德輔道中12-18號二樓	5-444421
西區分行	德輔道中139-141號	5-488118
灣仔分行	軒尼詩道333-335號	5-739331
北角分行	英皇道43-41號	5-616108
新界分行	新界新界大街141號	5-696223
葵青分行	葵青葵青大街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣大街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	5-573131
旺角分行	旺角旺角街514-516號	5-573131
深水埗分行	深水埗深水埗街514-516號	5-573131
新界分行	新界新界街514-516號	5-573131
葵青分行	葵青葵青街514-516號	5-573131
荃灣分行	荃灣荃灣街514-516號	5-573131
油蔴地分行	油蔴地油蔴地街514-516號	

世界經濟

美國經濟復甦 刺激不遠

最近幾個月來，美國經濟復甦，刺激不遠。美國經濟復甦，刺激不遠。最近幾個月來，美國經濟復甦，刺激不遠。最近幾個月來，美國經濟復甦，刺激不遠。

國際貨幣 基金增加

國際貨幣基金增加，國際貨幣基金增加。國際貨幣基金增加，國際貨幣基金增加。國際貨幣基金增加，國際貨幣基金增加。

世界經濟 復甦不遠

世界經濟復甦，復甦不遠。世界經濟復甦，復甦不遠。世界經濟復甦，復甦不遠。世界經濟復甦，復甦不遠。

一週經濟大事

一週經濟大事，一週經濟大事。一週經濟大事，一週經濟大事。一週經濟大事，一週經濟大事。

本港金市一週概況

本港金市一週概況，本港金市一週概況。本港金市一週概況，本港金市一週概況。本港金市一週概況，本港金市一週概況。

金價先升後穩

金價先升後穩，金價先升後穩。金價先升後穩，金價先升後穩。金價先升後穩，金價先升後穩。

增年去值產民國英

增年去值產民國英，增年去值產民國英。增年去值產民國英，增年去值產民國英。增年去值產民國英，增年去值產民國英。

減少原油輸入

減少原油輸入，減少原油輸入。減少原油輸入，減少原油輸入。減少原油輸入，減少原油輸入。

本港金市一週概況

本港金市一週概況，本港金市一週概況。本港金市一週概況，本港金市一週概況。本港金市一週概況，本港金市一週概況。

國際問題

美蘇各懷鬼胎

美蘇各懷鬼胎，美蘇各懷鬼胎。美蘇各懷鬼胎，美蘇各懷鬼胎。美蘇各懷鬼胎，美蘇各懷鬼胎。

限核談判 舊瓶新酒

限核談判 舊瓶新酒，限核談判 舊瓶新酒。限核談判 舊瓶新酒，限核談判 舊瓶新酒。限核談判 舊瓶新酒，限核談判 舊瓶新酒。

西德如置潘興飛彈

西德如置潘興飛彈，西德如置潘興飛彈。西德如置潘興飛彈，西德如置潘興飛彈。西德如置潘興飛彈，西德如置潘興飛彈。

蘇聯將有強烈反應

蘇聯將有強烈反應，蘇聯將有強烈反應。蘇聯將有強烈反應，蘇聯將有強烈反應。蘇聯將有強烈反應，蘇聯將有強烈反應。

鐵娘子誓言守福島

鐵娘子誓言守福島，鐵娘子誓言守福島。鐵娘子誓言守福島，鐵娘子誓言守福島。鐵娘子誓言守福島，鐵娘子誓言守福島。

不理外間如何議論

不理外間如何議論，不理外間如何議論。不理外間如何議論，不理外間如何議論。不理外間如何議論，不理外間如何議論。

機危治政的現出列色以

機危治政的現出列色以，機危治政的現出列色以。機危治政的現出列色以，機危治政的現出列色以。機危治政的現出列色以，機危治政的現出列色以。

逢星期一出

JAGUAR

[illegible]

曹英明

噸。大型的一款可以從拖車尾部伸出達一呎六

眼鏡 能夠 座起 被拖 行， 便需 借助 一副 A形 架再 加上 吊索 把環 車吊 起拖 行。



形框架，可以吊到要車的前面或後輪下面。如果要車那程度不嚴重，可以吊其中一對車輪將輪軸動搖的話，只把框架較薄的一塊便成。爲稅員裝在拖車再吊的一眼鏡一框處於直立狀態的時候，它的的採用同一道機把要車從鋼梁或鐵條吊出來無異。假如要車無法弄本身車輪支持



言平也

分組成，依此爲一姊妹情懷，從前起，不變的心，弱點，始終與博愛心，重修舊好。這番感情，正代表藝術上「女主人」如此一的象徵意義。

所包圍的盲目盛感，胡恰德倫那裏也持守得宜。此處更應注意地作出

巧一要有所獲。

一個唱家如以女高音爲主的聲音最好，但當音樂輕微時則幸甚，但強音則不覺得痛苦。

然而，三個人聲都算不小，並非唱錯歌歌，因爲他們是歌唱者，他們的三個都是歌唱者。

上面，唱男方的中音，更用了萊特時的意大利文和英文白話譯出來，外加蓋斯諾維：一個格格的響會，似乎唱得不好，但它的價值不下於唱四聲的實際不好。

講主上博能司阿
選試考憑文琴鋼項各及琴鋼級八第院樂音家

[illegible]

國樂名家柳芳之
胡獨奏會，日期
一九七三年三月一日（星
期三），地點爲臺灣大
學音樂系禮堂。

中表演二胡獨奏。
二胡獨奏會，日期
一九七三年三月一日（星
期三），地點爲臺灣大
學音樂系禮堂。

民族民間音樂有較深入的
研究。精於二胡及其
他中國弓弦樂器的演奏
，兼擅作曲、指揮及
訓練樂隊。一九七二年
年首次參加
出，翌年
青年宮弦
納氏
院肄業，
爾·史密

關於一九七〇
加拿大音樂會
加入英國國家
樂團。
於皇家音樂學
院先後兩事理
斯和菲莉絲。

國樂子弟多不識分生。



公司，香港寶豐源擁有
限公司，香港港台等機
構發出獎學金。
鋼琴決賽於三月
十七日（星期四）晚在
大會舉行。香港音樂
學院獎學金，南台獎學
金決賽，馮利琴行獎學
金決賽及高級組合唱決
賽於三月十九日（星
期一）分別在該處供教

求也是外
我想本港
多，每年
院考試的
協會樂會
音樂作品
除了學唱
彈鋼琴

律演獨奏。此外，李君還經常為本港及外國電台、電視台、唱片公司錄音和配樂，灌錄音數甚多之中，西音樂唱片為帶，流行甚廣。

是次獨奏會，內容廣泛，在技術上同場便有三重奏及鋼琴獨奏。

習的好機會。地點是在香港音樂統籌處。時間

短線論壇

外可以
客。對
廟臺灣
團抵港
及鄰近
體，藝
經由
一所開

二泉映月」；中胡獨奏「草原上」等。是次獨奏會贏得陳嘉庚先生担任鋼琴伴奏、熊凱小姐担任鋼琴伴奏、兩位均曾受專業訓練具有職業水平。此外還有中樂小組伴奏，以此陣容担任

香港合唱團
去年成立之「香港合唱團」，由香港各界人士組成，現已正式成立。該團由香港各界人士組成，現已正式成立。該團由香港各界人士組成，現已正式成立。

元朗登
術師一
政局
鋼琴
年紀念慶
英國各地
塔溫斯基
二重奏作
行純以寫
作品爲主
到廣泛的

邀請

在臺灣大會籌備及新
界流動圖書發售。爰
約出廣中樂之人士幸勿
錯失良機。

演奏會

由安德協助(雙)
大合堂音樂隊舉行。
安得協助於一九
春「大寶儀勝」同
僑諸君。樂神共能
任上。在所有音聲都
在樂器上。他將表現
的風格。

門券分五元(學
及十元)。

暨黃寅演奏

余少華任官

馬氏音樂獎學金
在皇家音樂學院獲
斯特朗特伯夫人基金領
取特別獎品。

在皇家音樂學院受
獎者有：余少華、余

的伊利沙
與英國室
，隨即聲
英國最受
位親女名
留美國的
羅斯卓波
日參加香
將由親女
家，一虎
是前蘇聯

馬氏於一九六六年
取錄衆人讚賞的實績
院銜。

爲父伴奏

世界著名大提琴家士
羅維的兒女。大提琴家
港藝術節在大會堂舉
演。又獲女拉丁鋼琴伴
伊麗莎白丁。伊蓮
歌劇團的替席女高音。

琴與二胡演奏。畢業
胡樂手。也擔任過歌
樂舞。擔任香港音樂
台。現仍在港公衆任
持人。

大提琴與鋼琴
大提琴家羅維宗教
尼克。會將於三八
灣大會堂舉行大提琴
試演奏會。第五

演奏曲目計有德
一、布拉姆斯的八
曲。作品三十八、
關露曲。作品十二
一西北民族一、乾
門券一律八元。
界助學團助學。

。羅維教授現任香港
，并經常參加各類演奏

今午三時，李時小提
來團任二
刊刊撰寫
報香港電
香樂之主

琴家莫
在基
演奏會。

之節目之

奏奏鳴曲
調奏鳴
大波

小調——
部一。
堂及新

八提琴手
兄、德費

會時，紀福相解說道：當時不有一「保衛華北」曲譜，現在找到了。五月間他帶領一支負責搜集舊有歌曲歌者，都把自己擁有的作品拿出來挑選。才拿出大家意見，終於選到了四十五首。這批曲子雖有的是由新術組織分給，從中取捨，終於取出三十多首實，便派員去試唱，只覺得差不多熟了。始行決定要唱十首的時候，何者決定放捨。

為什麼待得十天以上的時候才作決定呢？

紀福相說：各樣歌曲，對客人都是一同感受，各有各人喜愛愛，也有人的見解不同一作品，喜歡的人可能討厭，所有像這樣，復也以後再來一次定評。因為演唱的作品是新的，再經藝術組研究。技術和音樂家可以商量，使他們適合合唱，有些合唱曲調則更重編，到了一月，音樂會的節目就可以決定了。

抗戰歌曲的困境，時間已過去矣。以今天的觀點來說，固不用開改日與否來談。

紀福相說：如「保家軍」祇有簡譜，沒有伴奏；我們便因它寫上新的樂譜給予更好的效果，那樣的合了。其中有些歌曲時經過技術上的修改，我們便已有好幾集，有的還重新改編了，不多敘。也有好的原稿，品質不能收。

他特別指出，從藝術角度來看，這些歌曲或許尚難合格，不過，它的史價值及屬於藝術作品上。我們向敵後黨、把實際的感應灌注於作品的律中，這是該歌品所不見到的。我問叫什麼，并非因爲一個次當前的原則而提議。我本人也以誠懇的態度來回，但作為事實，因爲許多良好的聲譽性，如一「重合作」等（在過去抗聯會上更有因此），壓不得做假或將根本是不主觀也很可惜。所以，我們算得有唱的必要，於是，對於特別將本不是問題的原因，是抱着忠誠態度對待音樂，特別是對音樂。

及歌劇
人、
十五元
之音樂
假香港
琴伴奏
格之
一大賽
的變質
的音色。
比和細膩
十五元

我們先指定了一個目標，然後就抗戰歌曲演唱會。情況另一樣，當我們決定要唱什麼時，也是這方法：先集樂作品，大家人討論後，看看有那些需要修改才改編。

紀福柏先生特別踴躍，清華書院院長教養班有強生先生幫助我們協助收集曲作我們來使他們為我們採決了很多問題；同時又把他自己的抗戰歌曲曲作也帶了過來。他補充說：在抗戰樂作品中，我們仍不知道拍速度。他當場教授控制拍速度的曲律中有幾個高低聲號號碼號，令我們們知道拍速度。他當場將作品方兩度，我們瞭解如那裏，因為我們解答。他也經常往來香港、台灣地，在那裡將作品方兩度，我們瞭解如那裏，因為我們解答。

他姓韓，號楚南先生，現年有一百多歲，是香港抗戰歌曲作者。此外，團員黃先生天竺星也寫了不少歌。我還有很有名抗戰歌曲作者，金田豐隆，爲了那部戲，在九月和十一月兩次抗戰歌曲演唱會，怎麼不唱些更安妥的？

們可向
三年三
担任
始就任
潤光。

專方

華」，「惡風狂嘯曰：『道兩陣之歌，一人大
 刀連行曲，』「惡風狂嘯曰：『一人大
 得茲曲。』同時侯爵去年唱過的「歌八山上
 一，「狹谷歌」，諸目則已開卷抹掉。
 一，「狹谷歌」，諸目則已開卷抹掉。
 這些，但戰爭中不少的抗戰歌曲，數量多得無
 法統計，但戰爭結束了，卻保存不下的亦不
 少。後發覺中國音樂的抗戰歌曲，兩次大戰
 會合計已達四十首之譜，在搜羅和編排唱碟上

班 間，香
將與香
務統籌
連串香
。這是
學生學
大院的
時半。
（鋼琴
大提琴
米斯（
（寶管）
（小提
妮（巴

角聲合唱團

紀福柏談抗戰歌曲

喜愛音樂的人士，不久將可欣賞到何安東的作品「保衛中華」。

經歷過第二次大戰的中國人，相信很多人聽過這一首能震撼人心弦的抗戰歌曲，至今不忘。

現在我們有機會欣賞到這闕把全中國人喚醒的作品，和另一輯抗戰歌曲。因為，角聲合唱團將於今年五月廿一日（星期日），在香港大會堂音樂廳演唱抗戰歌曲一碟。

角聲合唱團成立於去年九月二十日，和上月廿七日演唱了「松花江上」等一千多首抗戰歌曲。

角聲合唱團五月廿五日的抗戰歌曲

往大埔區及加。增城。的為新華區。

香港音樂學院，通訊多。

為同學參加。

林國生。

粵多自粵。

角聲合唱團五月廿五日的抗戰歌曲

校際三學生會
之五屆
，定于二
月十九日

音樂比賽

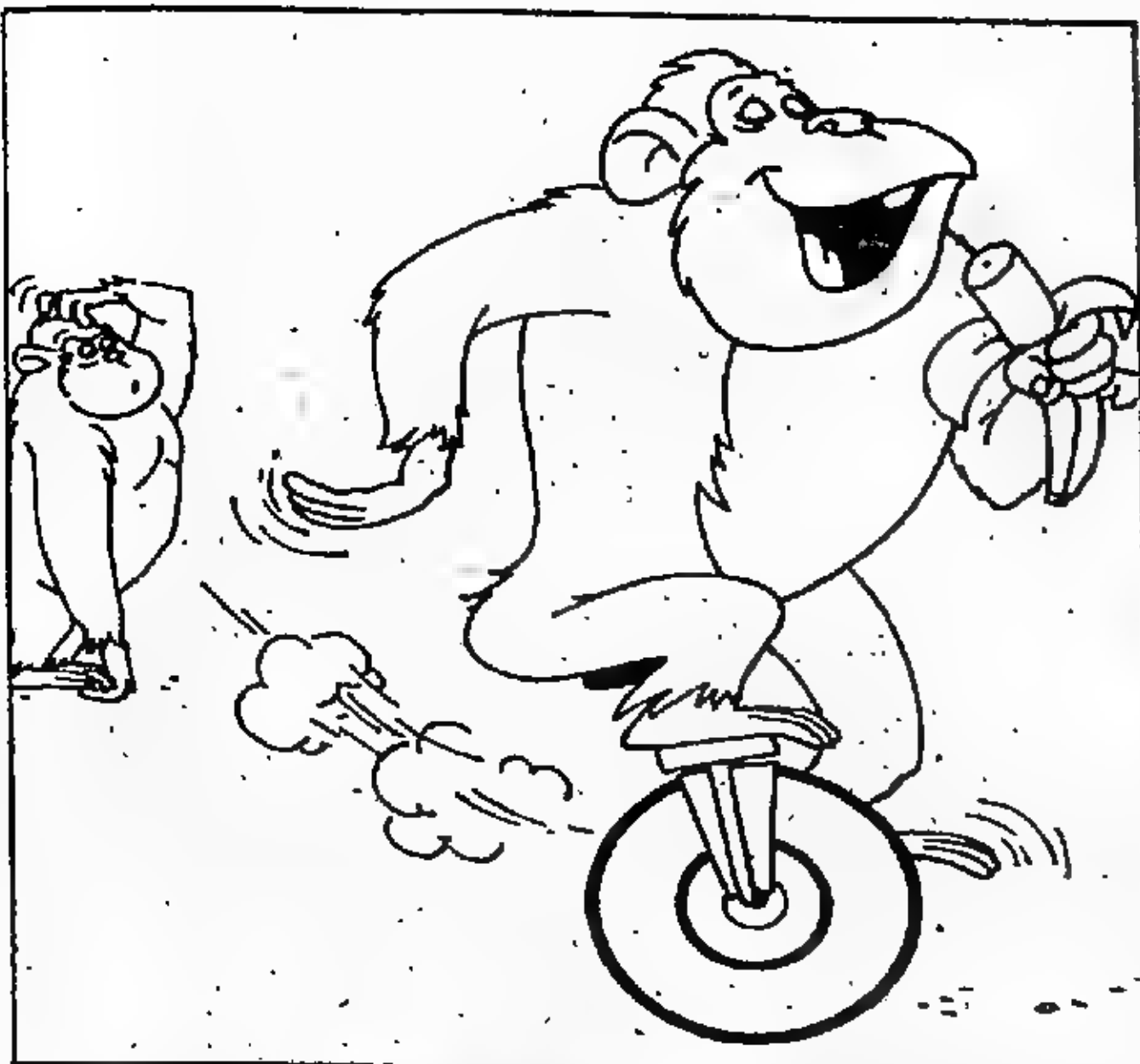
參加比賽人數頗眾
如下：鋼琴二千七百五
十人，獨唱七百七十五
人，樂器演奏及合奏八
百七十人，合唱八百四
十五人，中國樂器四百
七十人，特別項目（弱

期內舉行）
五十名，加單位共五
十五個，五十四個，總人
數一千一百一十七人。

公司，香港恆廣隆有
限公司，香港電台等機
構發出獎獎金。
鋼琴決賽賽于三月
十七日（星期三）晚在
大會堂舉行。香港音樂
學院獎金，南台獎學
金決賽，順利琴行獎學
金決賽及新級組合唱決
賽定于三月十九日（星
期六）分別在拔提供教
育學院，英國文化協會
，玻璃音樂，朗倫協會
及江浙中學舉行。

優勝者當由廿三日
月廿一日至廿三日止
舉行。

今屆評審員有：
西方樂院，奇利教授，
艾頓教授，基利教授
，約律先生，紀大衛
教授（中國樂器部）項



小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。

小朋友：你見過小動物在玩耍嗎？牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。牠們玩耍時，動作多麼靈活，多麼敏捷，多麼有趣。



大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

大地春回談保健
起居飲食衛生皆宜注意
大地春回，正是陽春三月，大地生機勃勃，萬物競發。此時正是保健身體，增強體質的好時節。起居飲食衛生皆宜注意。

醫藥顧問
少兒婦科與體弱多病
醫藥顧問，少兒婦科與體弱多病。本診所由名醫主診，專治各種疑難雜症，藥到病除，收費低廉。

醫藥顧問
少兒婦科與體弱多病
醫藥顧問，少兒婦科與體弱多病。本診所由名醫主診，專治各種疑難雜症，藥到病除，收費低廉。

醫藥顧問
少兒婦科與體弱多病
醫藥顧問，少兒婦科與體弱多病。本診所由名醫主診，專治各種疑難雜症，藥到病除，收費低廉。

醫藥顧問
少兒婦科與體弱多病
醫藥顧問，少兒婦科與體弱多病。本診所由名醫主診，專治各種疑難雜症，藥到病除，收費低廉。

醫藥顧問
少兒婦科與體弱多病
醫藥顧問，少兒婦科與體弱多病。本診所由名醫主診，專治各種疑難雜症，藥到病除，收費低廉。

醫藥顧問
少兒婦科與體弱多病
醫藥顧問，少兒婦科與體弱多病。本診所由名醫主診，專治各種疑難雜症，藥到病除，收費低廉。

金門 3-319151
即運輸處樓上
特價機票 特快台証
全台灣 4-9天 \$1190起
菲航假期 菲島遊 \$1850
韓國 四天 豪華團 \$2390
星馬 7-11天 \$2890
日本本州 6-8天 \$2650
曼谷芭提雅 6-7天 \$1950

敦煌 旅遊有限公司
3-323388
日本 (本州、九州、北海道) 2,600起
韓國 (釜山、大邱) 2,450起
台灣 (台北、台中、台南) 1,390起
曼谷 (曼谷、清邁) 1,950起

捷威 3-308311-6
5-254596
台灣 1800
香港 1800
台北 1800
台中 1800
台南 1800
高雄 1800

欣欣 3-842277 3-849192
5-488238 5-237890
台灣 1800
香港 1800
台北 1800
台中 1800
台南 1800
高雄 1800

美和 5-237184-6
代理航空公司機票
台北 四天 \$1350
台灣 七天 \$1980
日本本州 六天 \$2890
泰國 七天 \$1950
韓國 四天 \$2450
星馬 七天 \$2799
菲律賓 六天 \$1850
夏威夷 七天 \$3690
美國 七天 \$5989

香港華商旅遊協會聯合廣告
本會設有中央賠償基金，會員信譽可靠，如有不滿，電話：五二四三三〇

佳麗安 CARRY ON TRAVEL
3-254549-0 5-241846
台灣 七天 豪華團 \$1800
台灣 七天 豪華團 \$2100
台灣 七天 豪華團 \$1950
泰國 七天 豪華團 \$2350
泰國 七天 豪華團 \$2750
菲律賓 七天 豪華團 \$1860
日本 七天 豪華團 \$3380
韓國 七天 豪華團 \$2750
美國 七天 豪華團 \$2750

怡安 3-886353 886356
3-325371-2
韓國 四天 \$2450
韓國 五天 \$2600
泰國 七天 \$1950
泰國 七天 \$2150
台灣 七天 \$1950
台灣 七天 \$2150

哥頓 5-446955 3-325371-2
3-325371-2
台灣 1800
香港 1800
台北 1800
台中 1800
台南 1800
高雄 1800

東南 3-689638-9
由台北總公司直接經營
個別、團體、台灣考察、觀光
旅遊、代訂酒店、機票、台証
四日阿里山專線、五日、六日、
七日、八日台灣環島行程。
專線電話：3-698105-6

利華旅運 3-306331-4
3-660206-7
韓國 四天 \$2450
韓國 五天 \$2600
泰國 七天 \$1950
泰國 七天 \$2750
菲律賓 六天 \$1850
菲律賓 六天 \$1850
菲律賓 六天 \$1850

佳運 3-953227 5-215494
全台灣 四天 \$1490
全台灣 七天 \$1890
全台灣 九天 \$2190
全台灣 十天 \$2590
全台灣 十一天 \$2990
全台灣 十二天 \$3390

永安 3-256243-8
3-705352
3-694447
3-846484
3-726993
3-432631
復活節歐洲團 收費\$7280
十八天豪華遊覽團 收費\$9880
日期：3月19、26日 4月2日
精選歐洲七國十名勝，住一流酒店，每日供應
三餐，專人領隊，專車接送，行程可留宿兩晚。
香港德輔道中48至52號怡昌大廈401-403室

福祿壽旅行社
歷史悠久，專業策劃，行程一流，有口皆碑
台灣幸運假期環島團
逢星期六出發七天 \$2030
福祿壽阿里山豪華團
特設行程，住阿里山賓館，
逢星期六出發七天 \$2430
請與各大旅行社報名查詢

康達旅遊 3-924122
3-924132
台灣 1800
香港 1800
台北 1800
台中 1800
台南 1800
高雄 1800

美麗寶島 3-321315 3-910546
5-216409 3-303271
台灣 1800
香港 1800
台北 1800
台中 1800
台南 1800
高雄 1800

佳運 3-953227 5-215494
全台灣 四天 \$1490
全台灣 七天 \$1890
全台灣 九天 \$2190
全台灣 十天 \$2590
全台灣 十一天 \$2990
全台灣 十二天 \$3390

日本韓國
日本本州 八天 \$3200
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690

康泰旅行社有限公司
歷史悠久，專業策劃，行程一流，有口皆碑
台灣幸運假期環島團
逢星期六出發七天 \$2030
福祿壽阿里山豪華團
特設行程，住阿里山賓館，
逢星期六出發七天 \$2430
請與各大旅行社報名查詢

全泰國 3-256243-8
3-705352
3-694447
3-846484
3-726993
3-432631
復活節歐洲團 收費\$7280
十八天豪華遊覽團 收費\$9880
日期：3月19、26日 4月2日
精選歐洲七國十名勝，住一流酒店，每日供應
三餐，專人領隊，專車接送，行程可留宿兩晚。
香港德輔道中48至52號怡昌大廈401-403室

全台灣 3-256243-8
3-705352
3-694447
3-846484
3-726993
3-432631
復活節歐洲團 收費\$7280
十八天豪華遊覽團 收費\$9880
日期：3月19、26日 4月2日
精選歐洲七國十名勝，住一流酒店，每日供應
三餐，專人領隊，專車接送，行程可留宿兩晚。
香港德輔道中48至52號怡昌大廈401-403室

全泰馬星 3-256243-8
3-705352
3-694447
3-846484
3-726993
3-432631
復活節歐洲團 收費\$7280
十八天豪華遊覽團 收費\$9880
日期：3月19、26日 4月2日
精選歐洲七國十名勝，住一流酒店，每日供應
三餐，專人領隊，專車接送，行程可留宿兩晚。
香港德輔道中48至52號怡昌大廈401-403室

日本韓國
日本本州 八天 \$3200
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690
韓國 九天 豪華團 \$3690

香港華商旅遊協會聯合廣告
本會設有中央賠償基金，會員信譽可靠，如有不滿，電話：五二四三三〇

臺灣藝術節盛大舉行

詩詞書畫展覽大雅集

三月六日在臺灣大會堂歡迎參觀

【本報訊】臺灣藝術節，由臺灣省府主辦，各縣市政府協辦，自三月六日起，在臺灣大會堂舉行。展覽內容豐富，包括詩詞、書畫、攝影、音樂、舞蹈等。歡迎各界人士踴躍參觀。

華僑文化

台灣傑出青年名女作家

劉俠新作話劇在港演出

由香港福晉劇團在港演出

【本報訊】台灣傑出青年名女作家劉俠，其最新作品話劇《新世紀》已由香港福晉劇團在港演出。該劇內容深刻，反映社會現實，深受觀眾好評。

哀悼白英奇主教

【本報訊】白英奇主教，於三月三日在港逝世。各界人士紛紛前往弔唁，表達哀思。

中外民歌演唱

定三月十二晚八時在臺灣大會堂舉行

【本報訊】中外民歌演唱會，定於三月十二晚八時在臺灣大會堂舉行。屆時將有來自世界各地的民歌演唱家參加。

何康德大姐

【本報訊】何康德大姐，一生致力於社會公益事業，深受各界人士尊敬。

女畫家何康德

畫展今續舉行

【本報訊】女畫家何康德的畫展，將於今日繼續舉行。展覽作品豐富，展現了何女士的藝術才華。

海聲詞社諸子壬戌歲歲於

月宮酒樓竹平詩先成步韻分呈同座

【本報訊】海聲詞社諸子，於壬戌歲歲於月宮酒樓舉行聚會。席間吟詩作對，氣氛熱烈。

林孝堂年國畫展覽

【本報訊】林孝堂年國畫展覽，將於近日舉行。展覽作品精美，展現了林先生的藝術造詣。

香港第一台

【本報訊】香港第一台，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

香港第二台

【本報訊】香港第二台，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

香港第五台

【本報訊】香港第五台，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

亞洲電視

【本報訊】亞洲電視，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

無線電視

【本報訊】無線電視，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

綠都電台

【本報訊】綠都電台，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

無綫電台

【本報訊】無綫電台，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

香港第一台

【本報訊】香港第一台，將於近日開播。該台節目豐富，將為觀眾提供更多元化的內容。

全星馬泰

星馬泰專線

乘搭星航747豪華客機

馬星(檳城)七天 \$2790

馬星泰九天豪華團 \$3150

馬星泰十一天豪華團 \$3590

全泰馬星(檳城)十二天 \$3890

清邁四天 \$2150 清邁八天 \$2400

芭堤雅四天 \$1950 曼谷七天 \$1990

布吉島高級七天 \$2590 (雙程內陸機)

復活節 3月27, 28, 29, 30, 31日

4月1, 2, 3, 4日

星馬旅行社有限公司

5-444644

3-322301

日本本州

日本本州

八天豪華團 \$3200

國泰直航大坂, 東京晚機返港

逢星期一、二、三、六、日出發

本團成本全港最高:

①本港日本團選用國泰飛機者甚少, 原因是國泰飛機最貴, 但物有所值, 國泰飛機為旅遊日本最高級飛機, 直航大坂, 東京晚機返港, 足八天行程且國泰飛機每日三班豪華三星客機由東京、台北返港, 停留東京, 台北者甚為方便。

②獨家住富士山山中湖大酒店

③美加多夜總會, 子彈火車, 回程可停留台北

④增加節目, 全港最豐富, 暢遊富士山遊樂場(全日本最大), 日光鬼怒川, 寶塚劇院歌舞夜總會, 水中芭蕾, 東京科學館, 日本NHK電視台, 淺草寺

鹿兒島九州八天豪華團 \$3290

逢星期二、四出發

乘搭國泰, 專人領隊

韓日聯遊八天豪華團 \$3690

北海道八天豪華團 \$3590

復活節 2月28, 29, 30, 31, 3月1, 2, 3, 4, 5

韓國全九州聯遊

最佳行程 * 全港獨有

韓國全九州鹿兒島

全港最高級豪華聯遊

八天 \$3690 九天 \$3890

逢星期三、五、日出發 (華航早機)

韓國人參燉雞, 多晚豪華夜總會

暢遊韓國, 華克山莊賭城, 日本九州, 福岡, 別府, 鹿兒島, 櫻島火山, 阿蘇火山, 熊本城, 長崎島, 血池地獄, 宮崎, 指宿, 霧島神宮, 仙人堂公園, 住宿: 漢城凱悅大酒店, 華克山莊大酒店, 九州杉乃井, 指宿觀光及新大谷等豪華大酒店。

(回程可停留台北, 不另收費)

先遊韓國, 再遊全九州

漢城——九州福岡乘飛機僅一小時, 魚與熊掌, 我們都有! 既遊韓國, 亦遊全九州鹿兒島, 節目最豐富, 較其他純粹九州團精彩得多, 歡迎詳加比較。

韓國龍平大雪山滑雪團 \$2600

逢星期一出發 (乘搭華航早機)

暢遊: 漢城, 自然風光, 民俗村, 臨津閣, 華克山莊, 龍平大雪山(參加滑雪訓練節目)

住宿: 全港一流大酒店, 漢城凱悅, 華克山莊喜來登, 龍平大酒店, (華克山莊夜總會)

美加歐洲

觀光團高級豪華 * 探親團安妥安排

乘中華747SP豪華客機 (回程可延期返港)

遍遊: 夏威夷, 珍珠港, 洛杉磯, 迪士尼樂園, 紐約, 拉斯維加斯賭城, 三藩市, 金門橋, 荷里活環球片場, 華盛頓國府, 加拿大溫哥華, 多倫多, 尼加拉瀑布

全港一流大酒店, 多晚豪華夜總會

1. 美國西岸八天觀光 / 探親團 \$6990

2. 美國西岸賭城十天豪華觀光團 \$8499

3. 美加西岸十一天豪華觀光團 \$10999

4. 美加西岸十六天豪華觀光團 \$14990

5. 歐洲十四天特選渡假團 \$8290

6. 歐洲十六天特選渡假團 \$8780

7. 歐洲廿一天特選渡假團 \$12880

8. 英法九天豪華觀光團 \$5990

逢星期一、三、六出發

復活節 2月28, 29, 30, 31, 3月1, 2, 3, 4, 5

康泰旅行社有限公司

5-211411 3-676111

星期日辦公——總社及尖沙咀、信和中心分社

百佳 旅遊有限公司
5-752633-4線
5-750055-2線

澳洲旅遊渡假探親 4990

日本北海道七天遊 3790

歐洲來回平價機票 3900

訂房代理 星加坡文華酒店

韓國巴喇沙酒店

代辦世界各地廉價機票, 酒店及簽證

香港軒尼詩道458-468號金華商場中心1903室

通達利 旅行社
H-431012 H-435871

春節加班團 (2月10-16日天天出發)

桂林 航空五天團 \$1388

韶關、丹霞山、南華寺四天團 \$530

韶關、丹霞山、從化五天團 \$680

星湖、鼎湖、廣州四天團 \$510

從化、廣州三天團 \$400

九廣火車聯運 (專人領隊) \$65

香港德輔道中130號大生銀行大廈403室

安全 旅遊有限公司
5-222822
5-222851
5-222300

恭賀新禧

安全旅行

旅行要安全

各地平價機票及東南亞旅行團

中環域多利皇后街利隆大廈203室

星馬 旅遊有限公司
5-444644 3-322301

星馬 七天 \$2790

全泰馬星12天 \$3890

馬星泰9天 \$3150 11天 \$3590

天天出發 * 分社直營

星馬泰特快簽證, 平價機票

旺角彌敦道582號信和中心10字

好運達 旅遊
多款日本行程 \$2,680 起

泰國曼谷芭提雅七天 \$1890

星馬(檳城)七天 \$2890

台灣馬尼拉九天 \$2290

電話: 5-454545

旺角彌敦道161號信和中心10字

榮泰 3-944255

新春特別加班團

台灣八天 \$2690 雙程內陸機

韓國四天 \$2790 乘搭國泰

韓國五天廣州金山 \$2600

日本七天本州 \$3390

台北來來大飯店四天三晚

十星航機票 \$1380

旺角彌敦道721-5號華比銀行大廈1301室

請向各大旅行社或
菲律賓航空公司查詢

菲航假期

\$1899 起

春節期間天天出發

菲航機票+麗晶酒店住宿四日三晚

HK\$1600 天天出發

香港德輔道中130號大生銀行大廈403室

日本本州假期

本州7/9天豪華團

逢星期三、日出發 \$2850 起

★行程遍遊本州各大名勝, 節目全港最豐富。

★乘搭747客機, 早機去, 晚機返。

★全港採用冷氣豪華遊覽車, 隨上隨下, 保證

超值享受, 歡迎比較。

請與各大旅行社報名查詢

旺角彌敦道745號金華商場中心7樓E

永達 3-679161至0

布吉曼谷豪華遊 韓國四、五天遊

春節加班 春節加班

代辦各國簽證 * 特價機票

星馬豪華團 菲航七天

春節加班 春節加班

旺角彌敦道92號8樓B2

旺角西環樓上

康泰 3-305207 3-322301

全台灣

乘華航雙程內陸機

豪華七天 \$1890 高級七天 \$2090

豪華九天 \$2180 高級九天 \$2390

台北四天 \$1490 花蓮五天 \$1590

台北住希爾頓大酒店, 絕不取巧住美廉飯店。

天天出發 * 分社直營

5-211411 5-444544 3-676111 3-305207 3-322301

中外 旅行社 3-699327

中南歐精選遊

羅馬 法國

蒙地 卡羅

西班牙 葡萄牙

全港十五天

出發日期: 2月14日

九龍尖沙咀彌敦道東英大廈207室

WTS 獲加 旅遊有限公司
3-948142

日本北海道

七天 \$3790

農曆新年期間天天出發

乘搭西北及全日空

代理各大航空公司機票, 代辦各地旅遊快遞

彌敦道748號A始創行803室

歐美 3-818251 四線

大大百貨對面

旺角彌敦道745號金華商場中心7樓E

台北 630 馬尼拉 680 紐約 2660

曼谷 890 韓日台 1990 倫敦 1760

日本 1070 馬尼拉 1650 德國 1880

漢城 1330 夏威夷 1550 巴黎 1760

大阪 1180 三藩市 1830 羅馬 1880

印尼 1880 洛杉磯 1830 荷蘭 1880

橫城 1500 溫哥華 2250 雪梨 2500

特快台證 \$120

各地特快簽證, 平價機票

旺角彌敦道100號東英大廈1008室

佳寧 旅遊業

日本、泰國、韓國、香港、台灣

日本本州 逢星期日 曼谷芭提雅

六天 \$2680 逢星期日 天天出發

八天 \$3230 天天出發

九天 \$3430 逢星期日 逢四、六

北海遊本州 逢星期日 逢四、六

七天 \$3730 逢星期日 逢四、六

★金鐘站對面商場 5-298133 5-298206 豐泰佛大

5-212215 5-265387 星光門 3-652688 3-7216181

★希爾頓酒店 3-7215461 英皇酒店 3-7442282

3-7434738 本港旅遊專線 3-7227738 機票

專線電話: 5-298133 假日及公眾假期照常辦公

長城中國旅遊服務社

電話: 3-936256 3-915327

新年機票

2月10, 11, 12, 13, 14, 15, 16日

香港→北京 \$1358

香港→廣州 \$450 廣州→香港 \$360

香港→上海 \$990 香港→杭州 \$990

旺角亞答街16號旺角商業大廈2103室

豐利 5-215191

澳洲七天

豪華團 \$7380

(乘搭國泰直航機)

遍遊: 墨爾本、堪培拉、雪梨

依期出發: 1983年2月11, 12日

代辦各地廉價機票, 酒店訂房

及各地簽證等服務

香港皇后大道中65號友聯銀行大廈1205室

中西 旅行社

星馬 日本 韓國

\$1600 \$1090 \$1350

代售世界各地平價機票

台北 泰國 菲律賓

\$650 \$950 \$1160

尖沙咀北京道65號環球大廈503室 誠悅酒店對

司諾 3-677450

機票部專線 3-7216171

新航美洲假期團 \$3690 星期一至四六日

八天 \$750 星期五六日

新航歐洲假期團 \$5280 星期一至四六日

新航澳洲假期團 \$7195 星期一至四六日

新航日本九州八天豪華團 \$3490 星期一至四六日

新航日本九州八天豪華團 \$2450 星期一至四六日

新航日本北海道七天豪華團 \$3790 星期一至四六日

新航日本北海道七天豪華團 \$2799 星期一至四六日

新航菲律賓假期團 \$1899 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

新航曼谷假期團 \$1950 星期一至四六日

康年 旅行社有限公司

台灣 阿里山九天 \$2190

花 蓮 七天 \$1890

台灣 \$135

韓國四天 曼谷 曼谷

夏人房 \$2450 六天 \$1950 七天 \$2750

台北人房 \$70 六天 \$1950 七天 \$2750

特設客房及 七天清潔 \$250

歡迎預訂 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社 1007 室

九龍彌敦道 655 號康年旅行社

旅遊介紹 專欄廣告

方便讀者 選擇旅遊

全台灣

阿里山、溪頭、日月潭、花蓮、六福村、烏來

\$1598起

*飛機往返火車往返台北*四晚豪華夜總會
通遊：中正堂、陽明山、地獄谷、烏來、石門水庫、六福村、日月潭、溪頭、遊樂場、阿里山、彰化、台中、大雪山、天祥、故宮、忠烈祠、野柳等名勝風景。住宿：希爾頓、中環、京王、日月潭賓館、名城等市中心區一流大酒店。

特平台北酒店+豪華天天出發

全韓國

濟州、釜山、大邱、大田、蔚山、光州、大邱、大田、蔚山、光州

\$2350 全日往返單人房

兒童及學生優惠
通遊：濟州、釜山、大邱、大田、蔚山、光州、大邱、大田、蔚山、光州。住宿：濟州、釜山、大邱、大田、蔚山、光州、大邱、大田、蔚山、光州。

天天出發 團體可代辦 不另收費

康樂旅遊團

各大航空公司贊助 信用好 字號老

台北	香港	上海	北京	廣州	深圳	廈門	福州	汕頭	金門	馬祖
950	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350
950	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350
950	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350
950	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350	1350

得其利 招牌

台灣百貨

三晚四日酒店 特價機票
世界各地廉價機票
特平台北酒店+豪華天天出發

海明威旅運

3-958807 3-958547

台灣百貨

★四晚三晚單人房 920
來回機票包接送 天天出發
★特快台証十天出証 \$160
★韓、日台機票 1350
旺角彌敦道655號胡社生行801室

捷威旅遊人人讚 令你重更識嘆

捷威旅行社

香港：皇后大道中31號陸海通大廈7字樓
電話：5-212527 5-254596

九龍：彌敦道301-309號嘉賓大廈804室
電話：3-308311-6

星期日、例假、照常辦公、歡迎查詢報名

日本：本州、富士山、九州、鹿兒島、阿蘇活火山、雲仙、福岡

新幹線、豪華、美加多夜總會、富士山、阿蘇活火山、雲仙、福岡

東京鐵塔、豐島遊樂場、大阪往東京、搭乘內陸機

豪華八天\$3100

逢星期二、四、五、六
高級酒店、一流享受
新加坡航空公司鼎力贊助

英國、法國、瑞士

通遊：英、法、瑞士之市內外名勝。獨家主辦瑞士班森之 MT PILATUS 遊。

豪華十天\$6490

全部住宿於市內豪華酒店，方便團友探親及購物。

逢星期四出發
斯里蘭卡航空公司鼎力贊助

英、法

通遊：西敏寺、白金漢宮、倫敦塔、大英博物館、御林軍換班過程、巴黎鐵塔、歌劇院、凱旋門、拿破崙紀念堂、蒙馬特山……等。

豪華八天\$5890

全部住宿於市內豪華酒店，方便團友探親及購物。

逢星期四出發
斯里蘭卡航空公司鼎力贊助

星晨旅遊有限公司

九龍彌敦道343號永安置業大廈15字（大華戲院對面）
香港皇后大道中64號連卡佛大廈11字 5-243068-0
266498-0, 3-320911-6 假日香港及九龍辦事處照常辦公

票務部：

特備廉價機票往美國、加拿大、歐洲、東南亞各地歡迎查詢
專線電話：3-320911-6, 5-218161-6

韓日九天豪華團

暢遊漢城、景福宮、奧運會場、南山公園、華克山莊賭場、東京、豐島園、東京科學館、富士山、大阪、神戶等，欣賞著名 HONEY BEE SHOW 歌舞及紅磨坊之稱日劇。住宿一流酒店。獨立成團，專人領隊。
逢星期日出發 韓日九天 \$3990
韓國四天 \$2450

北海道七天豪華遊

暢遊札幌市、大通公園、鐘樓、七寶啤酒廠、雪印乳品廠、大倉山、定山溪、中山峠、昭和新山、有珠火山、洞爺湖、熊牧場、支笏湖、東京皇御苑、明治神宮、東京科學館、豐島園遊樂場。乘坐日本航空 747 客機，早機去，晚機返，專人領隊，團團獨立，全住宿一流大酒店。
七天超值 \$3690 逢星期六出發

菲律賓碧瑤百島流貴賓團

暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化村、百島流、百勝灘急流瀑布，多晚夜總會，並首創火山達湖湖峯遊，住宿凱悅及夏宮大酒店。獨立成團，專人領隊。乘 Philippine Airlines 全新 A300 巨型客機，非包機可比。
逢星期六、日、一、二出發
七天超值 \$1890 六天超值 \$1790

吉隆坡 馬(檳城)星泰

暢遊吉隆坡、檳城、怡保、黑風洞、檳榔嶼、雲頂高原、清真寺、國家博物館、英雄紀念碑、新加坡、聖淘沙島、牛車水、飛禽公園、裕華園、花籃山、曼谷、芭提雅、古城、玉佛寺、蛇園、珊瑚島、玫瑰花園、水上市場、鱷魚湖等。住宿一流豪華大酒店，獨立成團，早機去，晚機返。
逢星期一、六出發
(檳城)七天 \$2890 十二天 \$3790

美加、歐洲豪華團

美國西岸八天探親團 \$6890
美加西岸十天豪華團 \$8590
美加西岸十一天豪華團 \$10590
歐洲十天豪華團 \$6280
歐洲十三天豪華團 \$7380
歐洲十六天豪華團 \$8780
歐洲廿一天豪華團 \$12380
每月均有團出發，回程可延期返港。

四季風旅行社

中環國際大廈2204室

星期六、日及公眾假期，照常營業

旅遊部 5-432277

台灣

復活節超值五天豪華團 \$1590

四月一日早機出發，晚機返港

八天豪華團 \$2050
七天豪華團 \$1950
逢星期六、日、一出發

美加

西岸探親團 \$5190

十天賭城遊 \$8399

逢星期一出發

日本

迪士尼樂園豪華團

東京六天 \$2600

本州八天 \$3200

美加移民探親機票

並有專人為國內同胞策劃行程

出票方便簡捷

免費代辦各地簽證及機票+酒店特平

票務部 5-451094

永安旅行團

歷史悠久 信用可靠

日本本州富士山八天豪華團 \$3280 天天出發

日本鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 \$3480 逢星期四、六出發

日本南北九州本州八天豪華團 \$3880 逢星期六出發

日本北九州北海八天豪華團 \$3980 逢星期三出發

菲律賓七天豪華團 \$1890 逢星期四、六出發

曼谷

曼谷七天豪華團 \$1950 天天出發

曼谷普吉島七天豪華團 \$2380 逢星期四出發

台灣七天豪華團 \$1880 逢星期二、四、六日

台灣溪頭九天豪華團 \$2180 逢星期三、六、日

台灣阿里山九天豪華團 \$2280 逢星期六出發

美美國西岸九天豪華團

\$6980 3月9, 16, 23日

美加西岸十一天豪華團 \$9980 3月9, 16, 23日

馬星(檳城)七天豪華團 \$2850 逢星期三、六出發

馬星馬星十二天豪華團 \$4480 (新年加班) 2月12, 13, 15, 16日

馬星馬星十天豪華團 \$3580 逢星期四出發

全泰國

曼谷、桂河橋、清邁、芭提雅

高貴七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百、一百零一、一百零二、一百零三、一百零四、一百零五、一百零六、一百零七、一百零八、一百零九、一百一十、一百一十一、一百一十二、一百一十三、一百一十四、一百一十五、一百一十六、一百一十七、一百一十八、一百一十九、一百二十、一百二十一、一百二十二、一百二十三、一百二十四、一百二十五、一百二十六、一百二十七、一百二十八、一百二十九、一百三十、一百三十一、一百三十二、一百三十三、一百三十四、一百三十五、一百三十六、一百三十七、一百三十八、一百三十九、一百四十、一百四十一、一百四十二、一百四十三、一百四十四、一百四十五、一百四十六、一百四十七、一百四十八、一百四十九、一百五十、一百五十一、一百五十二、一百五十三、一百五十四、一百五十五、一百五十六、一百五十七、一百五十八、一百五十九、一百六十、一百六十一、一百六十二、一百六十三、一百六十四、一百六十五、一百六十六、一百六十七、一百六十八、一百六十九、一百七十、一百七十一、一百七十二、一百七十三、一百七十四、一百七十五、一百七十六、一百七十七、一百七十八、一百七十九、一百八十、一百八十一、一百八十二、一百八十三、一百八十四、一百八十五、一百八十六、一百八十七、一百八十八、一百八十九、一百九十、一百九十一、一百九十二、一百九十三、一百九十四、一百九十五、一百九十六、一百九十七、一百九十八、一百九十九、二百、二百零一、二百零二、二百零三、二百零四、二百零五、二百零六、二百零七、二百零八、二百零九、二百一十、二百一十一、二百一十二、二百一十三、二百一十四、二百一十五、二百一十六、二百一十七、二百一十八、二百一十九、二百二十、二百二十一、二百二十二、二百二十三、二百二十四、二百二十五、二百二十六、二百二十七、二百二十八、二百二十九、二百三十、二百三十一、二百三十二、二百三十三、二百三十四、二百三十五、二百三十六、二百三十七、二百三十八、二百三十九、二百四十、二百四十一、二百四十二、二百四十三、二百四十四、二百四十五、二百四十六、二百四十七、二百四十八、二百四十九、二百五十、二百五十一、二百五十二、二百五十三、二百五十四、二百五十五、二百五十六、二百五十七、二百五十八、二百五十九、二百六十、二百六十一、二百六十二、二百六十三、二百六十四、二百六十五、二百六十六、二百六十七、二百六十八、二百六十九、二百七十、二百七十一、二百七十二、二百七十三、二百七十四、二百七十五、二百七十六、二百七十七、二百七十八、二百七十九、二百八十、二百八十一、二百八十二、二百八十三、二百八十四、二百八十五、二百八十六、二百八十七、二百八十八、二百八十九、二百九十、二百九十一、二百九十二、二百九十三、二百九十四、二百九十五、二百九十六、二百九十七、二百九十八、二百九十九、三百、三百零一、三百零二、三百零三、三百零四、三百零五、三百零六、三百零七、三百零八、三百零九、三百一十、三百一十一、三百一十二、三百一十三、三百一十四、三百一十五、三百一十六、三百一十七、三百一十八、三百一十九、三百二十、三百二十一、三百二十二、三百二十三、三百二十四、三百二十五、三百二十六、三百二十七、三百二十八、三百二十九、三百三十、三百三十一、三百三十二、三百三十三、三百三十四、三百三十五、三百三十六、三百三十七、三百三十八、三百三十九、三百四十、三百四十一、三百四十二、三百四十三、三百四十四、三百四十五、三百四十六、三百四十七、三百四十八、三百四十九、三百五十、三百五十一、三百五十二、三百五十三、三百五十四、三百五十五、三百五十六、三百五十七、三百五十八、三百五十九、三百六十、三百六十一、三百六十二、三百六十三、三百六十四、三百六十五、三百六十六、三百六十七、三百六十八、三百六十九、三百七十、三百七十一、三百七十二、三百七十三、三百七十四、三百七十五、三百七十六、三百七十七、三百七十八、三百七十九、三百八十、三百八十一、三百八十二、三百八十三、三百八十四、三百八十五、三百八十六、三百八十七、三百八十八、三百八十九、三百九十、三百九十一、三百九十二、三百九十三、三百九十四、三百九十五、三百九十六、三百九十七、三百九十八、三百九十九、四百、四百零一、四百零二、四百零三、四百零四、四百零五、四百零六、四百零七、四百零八、四百零九、四百一十、四百一十一、四百一十二、四百一十三、四百一十四、四百一十五、四百一十六、四百一十七、四百一十八、四百一十九、四百二十、四百二十一、四百二十二、四百二十三、四百二十四、四百二十五、四百二十六、四百二十七、四百二十八、四百二十九、四百三十、四百三十一、四百三十二、四百三十三、四百三十四、四百三十五、四百三十六、四百三十七、四百三十八、四百三十九、四百四十、四百四十一、四百四十二、四百四十三、四百四十四、四百四十五、四百四十六、四百四十七、四百四十八、四百四十九、四百五十、四百五十一、四百五十二、四百五十三、四百五十四、四百五十五、四百五十六、四百五十七、四百五十八、四百五十九、四百六十、四百六十一、四百六十二、四百六十三、四百六十四、四百六十五、四百六十六、四百六十七、四百六十八、四百六十九、四百七十、四百七十一、四百七十二、四百七十三、四百七十四、四百七十五、四百七十六、四百七十七、四百七十八、四百七十九、四百八十、四百八十一、四百八十二、四百八十三、四百八十四、四百八十五、四百八十六、四百八十七、四百八十八、四百八十九、四百九十、四百九十一、四百九十二、四百九十三、四百九十四、四百九十五、四百九十六、四百九十七、四百九十八、四百九十九、五百、五百零一、五百零二、五百零三、五百零四、五百零五、五百零六、五百零七、五百零八、五百零九、五百一十、五百一十一、五百一十二、五百一十三、五百一十四、五百一十五、五百一十六、五百一十七、五百一十八、五百一十九、五百二十、五百二十一、五百二十二、五百二十三、五百二十四、五百二十五、五百二十六、五百二十七、五百二十八、五百二十九、五百三十、五百三十一、五百三十二、五百三十三、五百三十四、五百三十五、五百三十六、五百三十七、五百三十八、五百三十九、五百四十、五百四十一、五百四十二、五百四十三、五百四十四、五百四十五、五百四十六、五百四十七、五百四十八、五百四十九、五百五十、五百五十一、五百五十二、五百五十三、五百五十四、五百五十五、五百五十六、五百五十七、五百五十八、五百五十九、五百六十、五百六十一、五百六十二、五百六十三、五百六十四、五百六十五、五百六十六、五百六十七、五百六十八、五百六十九、五百七十、五百七十一、五百七十二、五百七十三、五百七十四、五百七十五、五百七十六、五百七十七、五百七十八、五百七十九、五百八十、五百八十一、五百八十二、五百八十三、五百八十四、五百八十五、五百八十六、五百八十七、五百八十八、五百八十九、五百九十、五百九十一、五百九十二、五百九十三、五百九十四、五百九十五、五百九十六、五百九十七、五百九十八、五百九十九、六百、六百零一、六百零二、六百零三、六百零四、六百零五、六百零六、六百零七、六百零八、六百零九、六百一十、六百一十一、六百一十二、六百一十三、六百一十四、六百一十五、六百一十六、六百一十七、六百一十八、六百一十九、六百二十、六百二十一、六百二十二、六百二十三、六百二十四、六百二十五、六百二十六、六百二十七、六百二十八、六百二十九、六百三十、六百三十一、六百三十二、六百三十三、六百三十四、六百三十五、六百三十六、六百三十七、六百三十八、六百三十九、六百四十、六百四十一、六百四十二、六百四十三、六百四十四、六百四十五、六百四十六、六百四十七、六百四十八、六百四十九、六百五十、六百五十一、六百五十二、六百五十三、六百五十四、六百五十五、六百五十六、六百五十七、六百五十八、六百五十九、六百六十、六百六十一、六百六十二、六百六十三、六百六十四、六百六十五、六百六十六、六百六十七、六百六十八、六百六十九、六百七十、六百七十一、六百七十二、六百七十三、六百七十四、六百七十五、六百七十六、六百七十七、六百七十八、六百七十九、六百八十、六百八十一、六百八十二、六百八十三、六百八十四、六百八十五、六百八十六、六百八十七、六百八十八、六百八十九、六百九十、六百九十一、六百九十二、六百九十三、六百九十四、六百九十五、六百九十六、六百九十七、六百九十八、六百九十九、七百、七百零一、七百零二、七百零三、七百零四、七百零五、七百零六、七百零七、七百零八、七百零九、七百一十、七百一十一、七百一十二、七百一十三、七百一十四、七百一十五、七百一十六、七百一十七、七百一十八、七百一十九、七百二十、七百二十一、七百二十二、七百二十三、七百二十四、七百二十五、七百二十六、七百二十七、七百二十八、七百二十九、七百三十、七百三十一、七百三十二、七百三十三、七百三十四、七百三十五、七百三十六、七百三十七、七百三十八、七百三十九、七百四十、七百四十一、七百四十二、七百四十三、七百四十四、七百四十五、七百四十六、七百四十七、七百四十八、七百四十九、七百五十、七百五十一、七百五十二、七百五十三、七百五十四、七百五十五、七百五十六、七百五十七、七百五十八、七百五十九、七百六十、七百六十一、七百六十二、七百六十三、七百六十四、七百六十五、七百六十六、七百六十七、七百六十八、七百六十九、七百七十、七百七十一、七百七十二、七百七十三、七百七十四、七百七十五、七百七十六、七百七十七、七百七十八、七百七十九、七百八十、七百八十一、七百八十二、七百八十三、七百八十四、七百八十五、七百八十六、七百八十七、七百八十八、七百八十九、七百九十、七百九十一、七百九十二、七百九十三、七百九十四、七百九十五、七百九十六、七百九十七、七百九十八、七百九十九、八百、八百零一、八百零二、八百零三、八百零四、八百零五、八百零六、八百零七、八百零八、八百零九、八百一十、八百一十一、八百一十二、八百一十三、八百一十四、八百一十五、八百一十六、八百一十七、八百一十八、八百一十九、八百二十、八百二十一、八百二十二、八百二十三、八百二十四、八百二十五、八百二十六、八百二十七、八百二十八、八百二十九、八百三十、八百三十一、八百三十二、八百三十三、八百三十四、八百三十五、八百三十六、八百三十七、八百三十八、八百三十九、八百四十、八百四十一、八百四十二、八百四十三、八百四十四、八百四十五、八百四十六、八百四十七、八百四十八、八百四十九、八百五十、八百五十一、八百五十二、八百五十三、八百五十四、八百五十五、八百五十六、八百五十七、八百五十八、八百五十九、八百六十、八百六十一、八百六十二、八百六十三、八百六十四、八百六十五、八百六十六、八百六十七、八百六十八、八百六十九、八百七十、八百七十一、八百七十二、八百七十三、八百七十四、八百七十五、八百七十六、八百七十七、八百七十八、八百七十九、八百八十、八百八十一、八百八十二、八百八十三、八百八十四、八百八十五、八百八十六、八百八十七、八百八十八、八百八十九、八百九十、八百九十一、八百九十二、八百九十三、八百九十四、八百九十五、八百九十六、八百九十七、八百九十八、八百九十九、九百、九百零一、九百零二、九百零三、九百零四、九百零五、九百零六、九百零七、九百零八、九百零九、九百一十、九百一十一、九百一十二、九百一十三、九百一十四、九百一十五、九百一十六、九百一十七、九百一十八、九百一十九、九百二十、九百二十一、九百二十二、九百二十三、九百二十四、九百二十五、九百二十六、九百二十七、九百二十八、九百二十九、九百三十、九百三十一、九百三十二、九百三十三、九百三十四、九百三十五、九百三十六、九百三十七、九百三十八、九百三十九、九百四十、九百四十一、九百四十二、九百四十三、九百四十四、九百四十五、九百四十六、九百四十七、九百四十八、九百四十九、九百五十、九百五十一、九百五十二、九百五十三、九百五十四、九百五十五、九百五十六、九百五十七、九百五十八、九百五十九、九百六十、九百六十一、九百六十二、九百六十三、九百六十四、九百六十五、九百六十六、九百六十七、九百六十八、九百六十九、九百七十、九百七十一、九百七十二、九百七十三、九百七十四、九百七十五、九百七十六、九百七十七、九百七十八、九百七十九、九百八十、九百八十一、九百八十二、九百八十三、九百八十四、九百八十五、九百八十六、九百八十七、九百八十八、九百八十九、九百九十、九百九十一、九百九十二、九百九十三、九百九十四、九百九十五、九百九十六、九百九十七、九百九十八、九百九十九、一千、一千零一、一千零二、一千零三、一千零四、一千零五、一千零六、一千零七、一千零八、一千零九、一千一十、一千一十一、一千一十二、一千一十三、一千一十四、一千一十五、一千一十六、一千一十七、一千一十八、一千一十九、一千二十、一千二十一、一千二十二、一千二十三、一千二十四、一千二十五、一千二十六、一千二十七、一千二十八、一千二十九、一千三十、一千三十一、一千三十二、一千三十三、一千三十四、一千三十五、一千三十六、一千三十七、一千三十八、一千三十九、一千四十、一千四十一、一千四十二、一千四十三、一千四十四、一千四十五、一千四十六、一千四十七、一千四十八、一千四十九、一千五十、一千五十一、一千五十二、一千五十三、一千五十四、一千五十五、一千五十六、一千五十七、一千五十八、一千五十九、一千六十、一千六十一、一千六十二、一千六十三、一千六十四、一千六十五、一千六十六、一千六十七、一千六十八、一千六十九、一千七十、一千七十一、一千七十二、一千七十三、一千七十四、一千七十五、一千七十六、一千七十七、一千七十八、一千七十九、一千八十、一千八十一、一千八十二、一千八十三、一千八十四、一千八十五、一千八十六、一千八十七、一千八十八、一千八十九、一千九十、一千九十一、一千九十二、一千九十三、一千九十四、一千九十五、一千九十六、一千九十七、一千九十八、一千九十九、二千、二千零一、二千零二、二千零三、二千零四、二千零五、二千零六、二千零七、二千零八、二千零九、二千一十、二千一十一、二千一十二、二千一十三、二千一十四、二千一十五、二千一十六、二千一十七、二千一十八、二千一十九、二千二十、二千二十一、二千二十二、二千二十三、二千二十四、二千二十五、二千二十六、二千二十七、二千二十八、二千二十九、二千三十、二千三十一、二千三十二、二千三十三、二千三十四、二千三十五、二千三十六、二千三十七、二千三十八、二千三十九、二千四十、二千四十一、二千四十二、二千四十三、二千四十四、二千四十五、二千四十六、二千四十七、二千四十八、二千四十九、二千五十、二千五十一、二千五十二、二千五十三、二千五十四、二千五十五、二千五十六、二千五十七、二千五十八、二千五十九、二千六十、二千六十一、二千六十二、二千六十三、二千六十四、二千六十五、二千六十六、二千六十七、二千六十八、二千六十九、二千七十、二千七十一、二千七十二、二千七十三、二千七十四、二千七十五、二千七十六、二千七十七、二千七十八、二千七十九、二千八十、二千八十一、二千八十二、二千八十三、二千八十四、二千八十五、二千八十六、二千八十七、二千八十八、二千八十九、二千九十、二千九十一、二千九十二、二千九十三、二千九十四、二千九十五、二千九十六、二千九十七、二千九十八、二千九十九、三千、三千零一、三千零二、三千零三、三千零四、三千零五、三千零六、三千零七、三千零八、三千零九、三千一十、三千一十一、三千一十二、三千一十三、三千一十四、三千一十五、三千一十六、三千一十七、三千一十八、三千一十九、三千二十、三千二十一、三千二十二、三千二十三、三千二十四、三千二十五、三千二十六、三千二十七、三千二十八、三千二十九、三千三十、三千三十一、三千三十二、三千三十三、三千三十四、三千三十五、三千三十六、三千三十七、三千三十八、三千三十九、三千四十、三千四十一、三千四十二、三千四十三、三千四十四、三千四十五、三千四十六、三千四十七、三千四十八、三千四十九、三千五十、三千五十一、三千五十二、三千五十三、三千五十四、三千五十五、三千五十六、三千五十七、三千五十八、三千五十九、三千六十、三千六十一、三千六十二、三千六十三、三千六十四、三千六十五、三千六十六、三千六十七、三千六十八、三千六十九、三千七十、三千七十一、三千七十二、三千七十三、三千七十四、三千七十五、三千七十六、三千七十七、三千七十八、三千七十九、三千八十、三千八十一、三千八十二、三千八十三、三千八十四、三千八十五、三千八十六、三千八十七、三千八十八、三千八十九、三千九十、三千九十一、三千九十二、三千九十三、三千九十四、三千九十五、三千九十六、三千九十七、三千九十八、三千九十九、四千、四千零一、四千零二、四千零三、四千零四、四千零五、四千零六、四千零七、四千零八、四千零九、四千一十、四千一十一、四千一十二、四千一十三、四千一十四、四千一十五、四千一十六、四千一十七、四千一十八、四千一十九、四千二十、四千二十一、四千二十二、四千二十三、四千二十四、四千二十五、四千二十六、四千二十七、四千二十八、四千二十九、四千三十、四千三十一、四千三十二、四千三十三、四千三十四、四千三十五、四千三十六、四千三十七、四千三十八、四千三十九、四千四十、四千四十一、四千四十二、四千四十三、四千四十四、四千四十五、四千四十六、四千四十七、四千四十八、四千四十九、四千五十、四千五十一、四千五十二、四千五十三、四千五十四、四千五十五、四千五十六、四千五十七、四千五十八、四千五十九、四千六十、四千六十一、四千六十二、四千六十三、四千六十四、四千六十五、四千六十六、四千六十七、四千六十八、四千六十九、四千七十、四千七十一、四千七十二、四千七十三、四千七十四、四千七十五、四千七十六、四千七十七、四千七十八、四千七十九、四千八十、四千八十一、四千八十二、四千八十三、四千八十四、四千八十五、四千八十六、四千八十七、四千八十八、四千八十九、四千九十、四千九十一、四千九十二、四千九十三、四千九十四、四千九十五、四千九十六、四千九十七、四千九十八、四千九十九、五千、五千零一、五千零二、五千零三、五千零四、五千零五、五千零六、五千零七、五千零八、五千零九、五千一十、五千一十一、五千一十二、五千一十三、五千一十四、五千一十五、五千一十六、五千一十七、五千一十八、五千一十九、五千二十、五千二十一、五千二十二、五千二十三、五千二十四、五千二十五、五千二十六、五千二十七、五千二十八、五千二十九、五千三十、五千三十一、五千三十二、五千三十三、五千三十四、五千三十五、五千三十六、五千三十七、五千三十八、五千三十九、五千四十、五千四十一、五千四十二、五千四十三、五千四十四、五千四十五、五千四十六、五千四十七、五千四十八、五千四十九、五千五十、五千五十一、五千五十二、五千五十三、五千五十四、五千五十五、五千五十六、五千五十七、五千五十八、五千五十九、五千六十、五千六十一、五千六十二、五千六十三、五千六十四、五千六十五、五千六十六、五千六十七、五千六十八、五千六十九、五千七十、五千七十一、五千七十二、五千七十三、五千七十四、五千七十五、五千七十六、五千七十七、五千七十八、五千七十九、五千八十、五千八十一、五千八十二、五千八十三、五千八十四、五千八十五、五千八十六、五千八十七、五千八十八、五千八十九、五千九十、五千九十一、五千九十二、五千九十三、五千九十四、五千九十五、五千九十六、五千九十七、五千九十八、五千九十九、六千、六千零一、六千零二、六千零三、六千零四、六千零五、六千零六、六千零七、六千零八、六千零九、六千一十、六千一十一、六千一十二、六千一十三、六千一十四、六千一十五、六千一十六、六千一十七、六千一十八、六千一十九、六千二十、六千二十一、六千二十二、六千二十三、六千二十四、六千二十五、六千二十六、六千二十七、六千二十八、六千二十九、六千三十、六千三十一、六千三十二、六千三十三、六千三十四、六千三十五、六千三十六、六千三十七、六千三十八、六千三十九、六千四十、六千四十一、六千四十二、六千四十三、六千四十四、六千四十五、六千四十六、六千四十七、六千四十八、六千四十九、六千五十、六千五十一、六千五十二、六千五十三、六千五十四、六千五十五、六千五十六、六千五十七、六千五十八、六千五十九、六千六十、六千六十一、六

浪子

形影不形，也無語可說，至于那些剪報圖片的讀
訓練句，好教對方帶着希望去，縱然成績不行，
之說也一樣要說，假如拿了這機會便自以為已得
本念爲分樂了，課室裏那末想。

他的心情是矛盾的，希望李婉然找到那一條
李婉，他個懶惰的丈夫走着，却不覺感到那一作
意是也書香飄過的丈夫，「發財哩！這一顆寶

這可從應
幾句不見由裏
面被取錄，那便
又怕因此便失
口。又又懼地
言又輕輕地

阿婆不說話，她只低低吞水。但她把阿池的話聽得清清楚楚。

阿池並沒有因此把話語打住，好像受人所托，非要把事情交代清楚不可，他又說：

「原來，早幾年她在西貢賣開張的窗簾開

他說：「聽說你再嫁的男人，已死在許多」之後，他愈發沉默。
留下個破爛五個和一個兒子，就把它倒是有點兒兒何急，
抑持，發展起來，把兒子養大，供書教學。忍不住問：
「閒有什麼話？」
「她說：『我好想念
覓我！』」
司馬二且一激，說：

「好，好，希望她來見。」

「所以囉！丈夫和心上人是兩件事。」

子也會過境發脾氣，他是人見人敬的最清楚。貴公子啊！陳雲，假如你嫁了他，會不會離婚？」

「假如我是高太太，早便離婚了。」

「美好的。」

「你……這次和他怎的了？」**楚楚**掩咀而笑。

「去你的吧！你這狗咀長不出象牙！」**曉雲**低罵。

「哈哈……原來嬌嬌情人老了！」**楚楚**哈哈大笑。